

**THE**  
**Punjab Legislative Assembly**  
**Debates**

7th May, 1951

---

Vol. I

---

**OFFICIAL REPORT**



**Lahore**

Printed by the Superintendent, Government Printing, Punjab

1953

PRINCIPAL OFFICERS OF THE PUNJAB LEGISLATIVE ASSEMBLY

*Speaker.*

**The Honourable Dr. Khalifa Shuja-ud-Din, M.A., LL.D., Bar-at-Law (University).**

*Secretary.*

**Hakeem Ahmed Shujaa, B.A.**

*Assistant Secretary.*

**Sheikh Nasir Ahmad, M.A.**

# PUNJAB LEGISLATIVE ASSEMBLY

## LIST OF MEMBERS

### CHIEF MINISTER

The Honourable Mian Mumtaz Muhammad Khan Daultana (Multan XIII Muslim).

### MINISTERS

The Honourable Soofi Abdul Hamid Khan, Minister of Agriculture (Sheikhupura VII, Muslim, Reserved Seat).

The Honourable Sardar Abdul Hamid Khan Dasti, B.A., LL.B., Minister of Education (Muzaffargarh V, Muslim).

The Honourable Chandhri Muhammad Hussain Chatha, B.A., LL.B., Minister of Revenue (Sheikhupura IV, Muslim).

The Honourable Nawabzada Sardar Muhammad Khan Leghari, B.A., Minister of Public Works (Dera Ghazi Khan II, Muslim).

The Honourable Khan Bahadur Sheikh Fazal Ilahi Piracha, M.A., LL.B., Minister of Rehabilitation and Colonies (Shahpur III, Muslim).

The Honourable Syed Ali Hussain Shah Gardezi, B.A., Minister of Industries (Multan I, Muslim).

### PARLIAMENTARY SECRETARIES

Ch. Abdul Ghani, Chief Parliamentary Secretary (Sialkot V, Muslim).

Malik Qadir Bakhsh, B.A., LL.B., (Muzaffargarh II, Muslim).

Sh. Muhammad Saeed (Jhang V, Muslim).

Sheikh Zafar Hussain, B.A., LL.B., (Gujranwala III, Muslim, Reserved Seat).

Malik Abdul Aziz, B.A., LL.B. (Sialkot IX, Muslim, Reserved Seat).

### MEMBERS

Abbas Khan, Malik (Jhelum IV, Muslim).

Abdul Bari, Mian (Lyallpur VII, Muslim).

Abdul Ghani, Mr. (Sheikhupura III, Muslim).

Abdul Hamid, Mr. (Lyallpur VI, Muslim Reserved Seat).

Abdul Hamid Khan, Rana (Montgomery VIII, Muslim).

Abdul Hamid, Sardar, B.A. (Hons.) (Lahore V, Muslim). ✓

Abdul Haq, Mian (Montgomery III, Muslim).

Abdullah Khan, Amir (Mianwali I, Muslim).

Abdullah Khan, Major, Amir (Shahpur X, Muslim).

Abdul Latif, Mr. (Sheikhupura V, Muslim, Reserved Seat).

Abdul Majid, Mr. (Multan VII, Muslim, Reserved Seat).

Abdul Qayyum, Mir, B.A., LL.B. (Lyallpur I, Muslim).

Abdul Rahim, Chaudhri (Sialkot X, Muslim).

Abdus Sattar Khan Niazi, Khan (Mianwali II, Muslim).

Abdul Wahid, Mian, Alhaj (Lyallpur X, Muslim).

- Abdul Waheed Khan, Mr. (Corporation of the City of Lahore IV, Muslim, Reserved Seat).
- Abid Hussain Shah, Captain Saiyad (Jhang III, Muslim).
- Abu Saeed Enver, Mr. (Corporation of the City of Lahore III, Muslim).
- Ahmed Ali, Mr. (Lahore IV, Muslim).
- Ahmad Ali, Subedar (Rawalpindi V, Muslim).
- Ahmed Masud Said, Mr. (Lyallpur II, Muslim Reserved Seat).
- Ahmed Saeed Kirmani, Mr. (Corporation of the City of Lahore V, Muslim).
- Ahmed Yar Khan, Mehr (Shahpur VIII, Muslim).
- Ali Akbar Khan, Chaudhri, B.A., LL.B. (Lyallpur III, Muslim, Reserved Seat).
- Ali Sher Khan, Chaudhri (Sheikhupura IV, Muslim, Reserved Seat).
- Altaf Hussain, Mr. (Jhang VIII, Muslim).
- Altaf Mohy-ud-Din Qadri, Saiyad, M.A. (Sialkot V, Muslim, Reserved Seat).
- ✓ Amir Ali Khan, Subedar (Rawalpindi VII, Muslim).
- Amir Hussain Shah, Saiyad (Gujrat IV, Muslim).
- Amir Muhammad Khan, Nawabzada (Mianwali VI, Muslim).
- Amir-ud-Din, Mian (Corporation of the City of Lahore II, Muslim).
- Asghar Ali Khan, Nawabzada, Chaudhri (Gujrat II, Muslim).
- Ata Muhammad Khan Khosa, Sardar (Dera Ghazi Khan III, Muslim).
- Aziz Din, Chaudhri, B.A., LL.B. (Lyallpur III, Muslim).
- Bahadur Khan Drishak, Sardar (Dera Ghazi Khan IV, Muslim).
- Bahawal Sher, Malik (Montgomery II, Muslim).
- Bashir Ahmad Khan, Mr. (Sheikhupura VI, Muslim).
- Chandu Lall, Chaudhri (Pakistani Christian and Anglo-Pakistani II).
- Daud Ghaznavi, Maulana (Lahore V, Muslim, Reserved Seat).
- Dost Muhammad Khan, Mian (Gujranwala VIII, Muslim).
- Faiz Ahmad, Chaudhri, B.A., LL.B. (Shahpur IX, Muslim).
- Faiz Ahmad, Mian, (Montgomery IX, Muslim, Reserved Seat).
- Faiz Hussain, Malik (Sialkot VII, Muslim).
- Faiz Muhammad, Mian (Jhang I, Muslim).
- Fateh Muhammad, Captain Mian (Gujrat VI, Muslim).
- Fateh Muhammad Khan, Malik (Shahpur V, Muslim).
- Fateh Sher, Malik (Mianwali IV, Muslim).
- Fazal Elahi, Chaudhri, B.A., LL. B. (Gujrat VII, Muslim).
- Fazal Hussain, Malik (Gujranwala VI, Muslim).
- ✓ Ghulam Abbas Bokhari, Dewan Saiyad *alias* Muhammad Sultan Ahmad (Multan V, Muslim).
- Ghulam Haider, Mr. (Jhang VI, Muslim).
- ✓ Ghulam Muhammad, Mian (Montgomery VI, Muslim).
- ✓ Ghulam Murtaza, Haji Khawaja (Dera Ghazi Khan VIII, Muslim).
- Ghulam Mustafa Shah, Khalid Gilani, Saiyad (Rawalpindi III, Muslim).
- Ghulam Nabi, Malik (Corporation of the City of Lahore I, Muslim, Reserved Seat).
- Ghulam Rasul, Mr. (Gujrat IX, Muslim).

- Ghulam Sabir Khan, Mr. (Montgomery VI, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Gibbon, Mr. C. E. (Pakistani Christian and Anglo-Pakistani III). ✓  
 Gul Muhammad *alias* Abdul Aziz, Mr. (Multan IV, Muslim). ✓  
 Gul Nawaz Khan, Chaudhri (Gujrat VIII, Muslim). ✓  
 Gulzar Begum Muhammad Ali, Dr. M.B., B.S., L.R.C.P., M.R.C.S., D.O.M.S.  
 (London), L. M. (Dublin) (Multan City (Women) Muslim). ✓  
 Habibullah Khan Tiwana, Khan Bahadur Nawabzada, Malik (Shahpur VI, Mus-  
 lim). ✓  
 Hadayat Ali, Shaikh, B.A., LL.B. (Sialkot IX, Muslim). ✓  
 Haji Shah, Saiyad (Montgomery IX, Muslim). ✓  
 Hamid Ullah Beg, Mirza (Lahore III, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Hassan Ali Shah, Saiyad (Montgomery VII, Muslim). ✓  
 Iftikhar Hussain Khan, Khan (Corporation of the City of Lahore I, Muslim). ✓  
 Inayat Ullah, Chaudhri (Corporation of the City of Lahore V, Muslim, Reserved  
 Seat). ✓  
 Irtshad Ullah, Chaudhri (Gujrat XI, Muslim). ✓  
 Jahan Ara Begum Shahnawaz (Outer Lahore, Muslim, Women). ✓  
 Jalal Din Bhandara, Haji (Montgomery VIII, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Jamil Hussain, Rizvi Saiyad, B.Sc., LL.B. (Alig.) (Gujrat XII, Muslim, Reserved ✓  
 Seat). ✓  
 Joshua Fazl-ud-Din, Mr., B.A., LL.B. (Pakistani Christian and Anglo-Pakistani ✓  
 IV). ✓  
 Kala Khan, Sardar (Rawalpindi IV, Muslim). ✓  
 Karim Bakhsh, Hafiz, B.A., LL.B. (Muzaffargarh IV, Muslim). ✓  
 Khadim Hussain Chaudhri (Sheikhupura I, Muslim). ✓  
 Kher Mahdi Khan, Raja (Jhelum III, Muslim). ✓  
 Khuda Dad Khan, Raja (Jhelum II, Muslim). ✓  
 Khudeja Begum, G. A. Khan (Muslim, Women, Outer Lahore Reserved Seat). ✓  
 Khurshid Ahmed, (Hakim, Shahpur XI, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Lal Khan, Raja (Rawalpindi II, Muslim). ✓  
 Mehdi Ali Khan, Nawabzada, Chaudhri (Gujrat I, Muslim). ✓  
 Manzoor Hassan, Mian (Gujranwala I, Muslim). ✓  
 Manzoor Hussain, Saiyad (Sheikhupura II, Muslim). ✓  
 Manzoor-ul-Hassan, Sheikh (Rawalpindi I, Muslim). ✓  
 Masood Sadiq, Shaikh (Rawalpindi I, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Mehbub Elahi, Shaikh (Lyallpur I, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Mehtab Khan, Chaudhri (Lahore II, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Mohy-ud-Din, Maulvi (Lahore IV, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Mohy-ud-Din Lal Badshah, Saiyad (Attock V, Muslim). ✓  
 Moeen-Azam Khan, Sardar, B.A. (Dera Ghazi Khan V, Muslim). ✓  
 Mubarik Ali Shah, Major, Saiyad (Jhang IV, Muslim). ✓  
 Muhammad Abdullah, Chaudhri (Lyallpur V, Muslim). ✓  
 Muhammad Abdullah Khan, Raja (Gujranwala IV, Muslim). ✓  
 Muhammad Afzal Cheema, Chaudhri, M.A., LL.B. (Lyallpur IX, Muslim). ✓

- Muhammad Afzal Khan, Khan (Mianwali V, Muslim). ✓
- Muhammad Ahsan, Chaudhri, B.A., LL.B. (Gujrat III, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Akram Khan, Haji, Malik (Multan II, Muslim). ✓
- Muhammad Akram Khan, Malik, Bar-at-Law (Attock II, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Alamdar Hussain Shah Gilani, Makhdumzada (Multan VI, Muslim). ✓
- Muhammad Ali, Haji (Sheikhupura VII, Muslim). ✓
- Muhammad Amin, Mr. (Corporation of the City of Lahore II, Muslim, Reserved Seat).
- ✓ Muhammad Amin Khan, Mr. (Multan VII, Muslim). ✓
- Muhammad Amir Khan, Mr. (Jhelum VI, Muslim). ✓
- Muhammad Ashraf Alam Khan, Mr. (Lyallpur VI, Muslim). ✓
- Muhammad Awais, Chaudhri (Jhelum I, Muslim). ✓
- Muhammad Bakhsh, Haji, Mian (Shahpur II, Muslim). ✓
- Muhammad Ghulam Jilani Gurmani, Mian (Muzaffargarh III, Muslim). ✓
- Muhammad Hanif, Mr. (Multan III, Muslim, Reserved Seat). ✓
- Muhammad Hassan, Chaudhri, B.A., LL.B. (Lyallpur VII, Muslim, Reserved Seat).
- Muhammad Hayat Khan, Malik (Attock VII, Muslim).
- ✓ Muhammad Hussain, Sardar (Lahore III, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Iqbal Ahmad Khan, Mr. (Montgomery II, Muslim, Reserved Seat). ✓
- Muhammad Iqbal Cheema, Chaudhri, B.A., LL.B. (Sialkot IV, Muslim). ✓
- Muhammad Islam-ud-Din, Maulvi (Multan XIII, Muslim, Reserved Seat). ✓
- ✓ Muhammad Jahangir Khan Langrial, Malik (Montgomery I, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Jamal Khan, K. B. Nawab, Sardar (Dera Ghazi Khan I, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Khan Gishkori, Sardar (Dera Ghazi Khan VI, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Khuda Yar Khan Maneka, Mian (Montgomery X, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Mehr Shah, Nawab, Sir, Saiyad (Jhelum V, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Mohsin, Mr. *alias* Massan (Jhang VII, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Munir, Mr. (Sialkot X, Muslim, Reserved Seat). ✓
- ✓ Muhammad Sadiq, Mchr (Lyallpur IV, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Saeed, Nawabzada, Mian B.A. (Shahpur VII, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Sarfraz Hussain Khan, Malik (Attock VI, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Sarwar Bodala, Mian (Montgomery V, Muslim, Reserved Seat). ✓
- ✓ Muhammad Sarwar Khan, Mr (Sialkot VIII, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Shafi, Mian (Montgomery VII, Muslim, Reserved Seat). ✓
- ✓ Muhammad Shafiq, Chaudhri, B.A., LL.B. (Montgomery III, Muslim, Reserved Seat).
- ✓ Muhammad Siddique Walaha, Chaudhri (Sheikhupura V, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Wilait Hussain Shah Gilani, Makhdum Alhaj, Pir, Saiyad (Multan III, Muslim).
- ✓ Muhammad Yar Khan, Mr. (Multan XII, Muslim). ✓
- ✓ Muhammad Yousaf, Chaudhri (Lyallpur X, Muslim, Reserved Seat). ✓
- ✓ Muhammad Zafrullah, Sardar, B.A., LL.B. (Corporation of the City of Lahore IV, Muslim).

- Muhammad Zakir, Mr. (Jhang IX, Muslim). ✓  
 Muhammad Zaman, Mr. (Gujrat V, Muslim).  
 Mumtaz Ali Khan, Sardar, B.A., LL.B. (Attock III, Muslim).  
 Murid Ahmed, Qazi (Shahpur IV, Muslim). -  
 Murid Hussain, Mr. (Sialkot III, Muslim). ✓  
 Mushtaq Ahmad, Mr. (Lyallpur X, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Muzaffar Ali Khan, Qizilbash, Nawab, Sir (Lahore I, Muslim). ✓  
 Muzaffar Khan, Mr. (Attock I, Muslim). ✓  
 Muzaffar Khan, Khan Bahadur Captain Malik (Mianwali III, Muslim). ✓  
 Nabi Ahmad, Chaudhri (Gujranwala III, Muslim). ✓  
 Nasrullah, Chaudhri (Lahore II, Muslim). ✓  
 Nasrullah Khan Jatoi, Sardar (Muzaffargarh VII, Muslim). ✓  
 Nasrullah Khan, Nawabzada (Muzaffargarh VI, Muslim). ✓  
 Nasrullah Khan, Rai (Lyallpur XI, Muslim Reserved Seat). ✓  
 Naubahar Shah, Saiyad (Multan XI, Muslim). ✓  
 Nausheer Khan, Rai (Lyallpur VIII, Muslim). ✓  
 Nawab Khan, Gopang, Haji Sardar (Muzaffargarh VIII, Muslim). ✓  
 Nawazish Ali Khan, Khan Saiyad (Jhang II, Muslim). ✓  
 Nazar Hussain Shah, Saiyad (Muzaffargarh I, Muslim). ✓  
 Nazar Hussain Shah, Makhdum Saiyad (Lyallpur XI, Muslim). ✓  
 Noor, M., Mr. (General).  
 Nur Muhammad, Malik (Montgomery IV, Muslim). ✓  
 Qutab Khan, Sardar Bahadur Captain, O.B.I. (Multan XII, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Rahim Bakhsh Khan, Mr. (Multan X, Muslim). ✓  
 Rashida Latif, Baji (Muslim Women, Inner Lahore). ✓  
 Rehan-ud-Din, Mr. (Multan I, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Sadid-ud-Din, Khawaja (Dera Ghazi Khan VII, Muslim). ✓  
 Saif Ullah Tarar, Chaudhri (Gujranwala VII, Muslim). ✓  
 Sai Muhammad, Chaudhri (Gujrat XII, Muslim). ✓  
 Sajjad Ali Khan, Nawab (Gujranwala II, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Salah-ud-Din Khan, Chaudhri, B.A., LL.B. (Gujranwala V, Muslim). ✓  
 Salehon Muhammad, Mr. (Shahpur I, Muslim). ✓  
 Sana Ullah, Mr. (Multan VIII, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Shah Nawaz Khan, Shaikh (Sialkot VI, Muslim). ✓  
 Shah Nawaz, Saiyad, B. A. (Montgomery V, Muslim). ✓  
 Shamim Ahmad Khan, Mr., B.A., LL.B. (Lyallpur VIII, Muslim, Reserved Seat). ✓  
 Shamim Hussain Qadri, Syed (Corporation of the City of Lahore III, Muslim Reserved Seat). ✓  
 Shamsheer Ali, Alhaj Mian (Shahpur XI, Muslim). ✓  
 Sher Jang Khan, Captain (Rawalpindi VI, Muslim). ✓  
 Singha, Mrs. S. P. (Pakistani Christian and Anglo-Pakistani I). ✓  
 Sultan Ali, Mr., B.A., LL.B. (Lyallpur II, Muslim). ✓  
 Sultan Khan, Chaudhri (Attock IV, Muslim). ✓

Wali Muhammad, Chaudhri (Gujrat X, Muslim).

Zafar Ullah Khan, Chaudhri (Gujranwala II, Muslim).

Zaffar Ullah Khan, Mr. (Multan X, Muslim).

Zahur Hussain Shah, Saiyad (Multan VIII, Muslim).

Zeenat Jahan Begum, Fida Hasan (Muslim Women, Rawalpindi City).

ADVOCATE-GENERAL

Mr. Abdul Aziz Khan, B.A., LL.B.



## TABLE OF CONTENTS

FIRST SESSION OF THE FIRST PUNJAB LEGISLATIVE ASSEMBLY

*Monday, 7th May 1951*

	PAGES
Appointment of Temporary Speaker .. .. .	1
Oath of Allegiance .. .. .	2
Election of Speaker .. .. .	11
Unstarred Questions and Answers .. .. .	21
Adjournment of the Assembly .. .. .	27
Index	

# PUNJAB LEGISLATIVE ASSEMBLY

## 1ST SESSION OF THE FIRST PUNJAB LEGISLATIVE ASSEMBLY.

Monday, 7th May, 1951.

The Assembly met at the Assembly Chamber at 2 p.m.

### APPOINTMENT OF TEMPORARY SPEAKER.

SECRETARY READ THE FOLLOWING ORDERS OF HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR :--

"1. In exercise of the powers vested in me under subsection (3) of section 65 of the Government of India Act, 1935, as adapted for the Dominion of Pakistan, I, Abdur Rab Nishtar, Governor of the Punjab, hereby appoint Sardar Muhammad Jamal Khan Leghari, a member of the Punjab Legislative Assembly, to perform the duties of the office of Speaker of the Punjab Legislative Assembly from the time the present Speaker vacates his office, i. e., immediately before the first meeting of the Assembly after the dissolution, which has been summoned by me for 2 p.m. on Monday, the 7th May, 1951, until such time as a new Speaker is duly elected by the Punjab Legislative Assembly in accordance with the provisions of section 65 (1) of the aforesaid Act.

2. In exercise of the powers conferred upon me by section 67 of the Government of India Act, 1935, as adapted for the Dominion of Pakistan, I, Abdur Rab Nishtar, Governor of the Punjab, hereby appoint Sardar Muhammad Jamal Khan Leghari, M. L. A., for the time being to be the person before whom every member of the said Assembly shall, before taking his seat, make and subscribe the prescribed oath."

چوڈری ظفر اللہ خاں : جناب والا ہر بات کو سمجھانے کے لئے اگر اردو میں اس کا مفہوم سنا دیا جائے تو بہتر ہوگا۔

(اس کے بعد سیکرٹری صاحب نے متذکرہ بالا احکام کا اردو میں ترجمہ

سنایا)۔

سیکرٹری : اب میں سردار محمد جمال خان لغاری سے درخواست کرتا ہوں کہ وہ تشریف لا کر کرسی صدارت پر جلوہ افروز ہوں۔

(اس مرحلہ پر سردار محمد جمال خان لغاری کرسی صدارت پر رونق

افروز ہوئے)۔

**Rana Abdul Hamid Khan :** On a point of order. Has the Hon'ble Acting Speaker himself taken the Oath?

**Secretary :** The Hon'ble Acting Speaker duly took the oath of allegiance which was administered to him on the 1st of May at 1-30 p.m. by His Excellency the Governor at Government House.

**Khan Abdus Sattar Khan Niazi :** On a point of order.

یہ ہاؤس کی convention رہی ہے کہ اس کی کارروائی کا آغاز ہمیشہ تلاوت قرآن کریم سے کیا جاتا تھا۔ پچھلی اسمبلی کی کارروائی تلاوت قرآن پاک سے شروع کی جاتی تھی اس لئے اس اسمبلی کی کارروائی بھی تلاوت قرآن حکیم سے شروع ہونی چاہئے۔

سیکرٹری : آئیے تشریف لائیے۔

(اس کے بعد خان عبدالستار خان صاحب نیازی نے تلاوت قرآن پاک

فرمائی۔)

### حلف وفاداری

مندرجہ ذیل ارکان نے حلف وفاداری اٹھایا ہے:

- آنریبل میاں ممتاز محمد خان دولتانہ (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۱۳)
- آنریبل صوفی عبدالحمید خان (شیخوپورہ - مسلم حلقہ نمبر ۷) (مخصوص نشست)
- آنریبل سردار عبدالحمید خان دستی (مظفر گڑھ - مسلم حلقہ نمبر ۵)
- آنریبل پرودھری محمد حسین (شیخوپورہ - مسلم حلقہ نمبر ۴)
- آنریبل سردار محمد خان لغاری (ڈیرہ غازی خان - مسلم حلقہ نمبر ۲)
- آنریبل شیخ فضل الہی پراچہ (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۳)
- آنریبل سید علی حسین شاہ گردیزی (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۱)
- چودھری عبدالغنی (سیالکوٹ - مسلم حلقہ نمبر ۵)
- ملک قادر بخش (مظفر گڑھ - مسلم حلقہ نمبر ۲)
- شیخ محمد سعید (جھنگ - مسلم حلقہ نمبر ۵)
- شیخ ظفر حسین (گوجرانوالہ - مسلم حلقہ نمبر ۳) (مخصوص نشست)
- ملک عبدالعزیز (سیالکوٹ - مسلم حلقہ نمبر ۹) (مخصوص نشست)
- مسز خدیجہ بیگم جی اے خان (بیرون لاہور - مسلم حلقہ خواتین)
- (مخصوص نشست)

- مسٹر مظفر خاں (اتک - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- ملک سیٹھ عباس خاں (جہلم - مسلم حلقہ نمبر ۴) -
- میاں عبدالباری (لاٹل پور - مسلم حلقہ نمبر ۷) -
- چودھری عبدالغنی ہرل (شیخوپورہ - مسلم حلقہ نمبر ۳) -
- مسٹر عبدالحمید (لاٹل پور مسلم حلقہ نمبر ۶) (مخصوص نشست) -
- رانا عبدالحمید خاں (منٹگہری - مسلم حلقہ نمبر ۸) -
- سردار عبدالحمید نکائی (لاہور - مسلم حلقہ نمبر ۵) -
- میاں عبدالحق (منٹگہری - مسلم حلقہ نمبر ۳) -
- ایم - امیر عبداللہ خاں (میانوالی - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- میجر امیر عبداللہ خاں (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۱۰) -
- قائم مقام سب پیکیٹر** میں آنریبل ممبران سے التماس کرتا ہوں کہ جب وہ حلف اٹھائیں - تو اتنی اونچی آواز میں بولیں جو سنائی دے - اور جس سے اس امر کی تصدیق ہو کہ انہوں نے واقعی حلف اٹھایا ہے - محض گدگنائے سے تو پتہ نہیں چلتا کہ کیا کہا جا رہا ہے -
- مسٹر عبدالحمید قریشی (ساہنوی (مڈان - مسلم حلقہ نمبر ۷) (مخصوص نشست) -
- میر عبدالقیوم (لاٹل پور - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- چودھری عبدالرحیم (سیالکوٹ - مسلم حلقہ نمبر ۱۰) -
- خان عبدالستار خان نیاز (میانوالی - مسلم حلقہ نمبر ۲) -
- الحاج میاں عبدالواحد (لاٹل پور - مسلم حلقہ نمبر ۱۰) -
- مسٹر عبدالوحید خان (لاہور کارپوریشن - مسلم حلقہ نمبر ۴) (مخصوص نشست) -
- مسٹر ابو سعید انور (لاہور کارپوریشن - مسلم حلقہ نمبر ۳) -
- سردار احمد علی (لاہور - مسلم حلقہ نمبر ۴) -
- راجہ احمد علی (راولپنڈی - مسلم حلقہ نمبر ۵) -
- مسٹر احمد مسعود سعید - (لاٹل پور - مسلم حلقہ نمبر ۲) (مخصوص نشست) -
- مسٹر احمد سعید (لاہور کارپوریشن - مسلم حلقہ نمبر ۵) -

- مہر احمد یار خان (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۸) -
- چودھری علی اکبر خان (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۳) (مخصوص نشست) -
- چودھری علی شیر خان (شیخوپورہ - مسلم حلقہ نمبر ۴) (مخصوص نشست) -
- سید الطاف حسین بخاری (جھنگ - مسلم حلقہ نمبر ۸) -
- سید الطاف محی الدین قادری (سیالکوٹ - مسلم حلقہ نمبر ۵) (مخصوص نشست) -
- صوبیدار امیر علی خان (راولپنڈی - مسلم حلقہ نمبر ۷) -
- سید امیر حسین شاہ (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۶) -
- ملک امیر محمد خان (سیانوالی - مسلم حلقہ نمبر ۶) -
- میان امیر الدین (لاہور کارپوریشن - مسلم حلقہ نمبر ۲) -
- نوابزادہ چودھری اصغر علی خان (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۲) -
- سردار عطا محمد خان کھوسہ (ڈیرہ غازی خان - مسلم حلقہ نمبر ۳) -
- چودھری عزیز دین (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۳) -
- سردار بہادر خان دریشک، (ڈیرہ غازی خان - مسلم حلقہ نمبر ۳) -
- ملک بہاول شہر (سنگھری - مسلم حلقہ نمبر ۲) -
- رائے بشیر احمد خان بھٹی (شیخوپورہ - مسلم حلقہ نمبر ۶) -
- مولانا دائد غزنوی (لاہور - مسلم حلقہ نمبر ۵) (مخصوص نشست) -
- میان دوست محمد خان (گوجرانوالہ - مسلم حلقہ نمبر ۸) -
- چودھری فیض احمد (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۹) -
- ملک فیض حسین (سیالکوٹ - مسلم حلقہ نمبر ۷) -
- میان فیض محمد (جھنگ - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- کپتان میان فتح محمد (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۶) -
- ملک فتح محمد خان ٹوانہ (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۵) -
- ملک فتح شیر (سیانوالی - مسلم حلقہ نمبر ۴) -
- چودھری فضل الہی (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۷) -
- ملک فضل حسین (گوجرانوالہ - مسلم حلقہ نمبر ۶) -

(ملتان) -

- (۸)

وائٹ آف

غلف نامے

نستان کے

حکم دیں

- جائے -

میں پڑھا

میں قبل

- کہ وہ

- (۳)

مخصوص

- (ست)

- (۴)

- (۵)

- مسلم

- (۶)

- (ست)

دیوان سید غلام عباس بخاری المعروف محمد سلطان احمد (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۵) -

مسٹر غلام حیدر (جھنگ - مسلم حلقہ نمبر ۶) -

میاں غلام محمد (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۶) -

حاجی خواجہ غلام مرتضیٰ (ڈیرہ غازی خان - مسلم حلقہ نمبر ۸) -

**مخدوم الحاج پیر سید محمد ولایت حسین شاہ :** ہوائنٹ آف آرڈر کیا حلف وفاداری اٹھانے وقت کسی معزز رکن کا دھیمی آواز میں حلف نامے کو یوں پڑھ جانا کہ کوئی دوسرا آسے سن ہی نہ سکے ، دستور پاکستان کے خلاف نہیں ہے؟ صاحب سپیکر! آپ حلف لینے والے صاحب کو حکم دیں کہ وہ باآواز بلند حلف اٹھائیں تاکہ قانون کے مطابق عمل ہو سکے -

**سردار ممتاز علی خاں :** ایسا حلف نامہ نامنظور فرمایا جائے -

**بیگم جہاں آرا شاہ نواز :** حلف نامہ اتنی اونچی آواز میں پڑھا جائے کہ سارا ہاؤس سن سکے -

**قائمقام سپیکر :** یہ کوئی امر ضابطہ نہیں ہے - بہر حال میں قبل ازیں معزز ممبران کی توجہ اس امر کی جانب مبذول کرا چکا ہوں - کہ وہ حلف نامے بلند آواز سے پڑھیں -

سید غلام مصطفیٰ شاہ خالد گیلانی (راولپنڈی - مسلم حلقہ نمبر ۳) -

سلک غلام نبی (لاہور کارپوریشن - مسلم حلقہ نمبر ۱) (مخصوص نشست) -

مسٹر غلام رسول (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۹) -

رانا غلام صابر خان (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۶) (مخصوص نشست) -

رانا گل محمد نون المعروف عبدالعزیز نون (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۳) -

چودھری گل نواز خان (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۸) -

ڈاکٹر گلزار بیگم محمد علی (ملتان شہر - حلقہ مسلم خواتین) -

نوابزادہ سلک حبیب اللہ خان ٹوانہ (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۶) -

شیخ ہدایت علی (سیالکوٹ - مسلم حلقہ نمبر ۹) -

سید حاجی شاہ قادری گیلانی (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۹) -

مرزا حمید اللہ بیگ (لاہور - مسلم حلقہ نمبر ۳) (مخصوص نشست) -

- سید حسن علی شاہ (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۷) -
- خان افتخار حسین خاں (لاہور کارپوریشن - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- چودھری عنایت اللہ (لاہور کارپوریشن - مسلم حلقہ نمبر ۵) (مخصوص نشست) -
- چودھری ارشاد اللہ (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۱۱) -
- بیگم جہاں آرا شاہ نواز (بیرون لاہور - حلقہ مسلم خواتین) -
- حاجی جلال دین بھنڈارہ (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۷) (مخصوص نشست) -
- سید جمیل حسین رضوی (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۱۲) (مخصوص نشست) -
- مسٹر جوشنوا فضل دین (پاکستانی عیسائی و اینگلو پاکستانی حلقہ نمبر ۴) -
- سردار کالا خاں (راولپنڈی - مسلم حلقہ نمبر ۴) -
- حافظ کریم بخش (مظفر گڑھ - مسلم حلقہ نمبر ۴) -
- چودھری خادم حسین (شیخوپورہ - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- راجہ خیر مہدی خاں (جہلم - مسلم حلقہ نمبر ۳) -
- راجہ خداداد خاں (جہلم - مسلم حلقہ نمبر ۲) -
- الحاج حکیم میان خورشید احمد قریشی (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۱۱) (مخصوص نشست) -
- راجہ لال خاں (راولپنڈی - مسلم حلقہ نمبر ۲) -
- نوابزادہ چودھری مہدی علی خاں (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- میان منظور حسن (گوجرانوالہ - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- شیخ منظور الحسن (راولپنڈی - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- شیخ مسعود صادق (راولپنڈی - مسلم حلقہ نمبر ۱) (مخصوص نشست) -
- شیخ محبوب الہی (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۱) (مخصوص نشست) -
- چودھری مہتاب خاں (لاہور - مسلم حلقہ نمبر ۲) (مخصوص نشست) -
- سید محی الدین لال بادشاہ (اٹک - مسلم حلقہ نمبر ۵) -
- سردار معین اعظم خاں (ڈیرہ غازی، خاں - مسلم حلقہ نمبر ۵) -

- چودھری محمد عبداللہ جاٹ (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۵) -
- راجہ محمد عبداللہ خان (گوجرانوالہ - مسلم حلقہ نمبر ۴) -
- چودھری محمد افضل چیمہ (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۹) -
- خان محمد افضل خان (میانوالی - مسلم حلقہ نمبر ۵) -
- چودھری محمد احسن (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۳) -
- حاجی ملک محمد اکرم خان بوسن (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۲) -
- الحاج پیر سید مخدوم زادہ محمد علمدار حسین شاہ گیلانی (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۶) -
- ملک محمد اکرم خان (اٹک - مسلم حلقہ نمبر ۲) -
- حاجی محمد علی (شیخوپورہ - مسلم حلقہ نمبر ۷) -
- مسٹر محمد امین (لاہور کارپوریشن - مسلم حلقہ نمبر ۲) (مخصوص نشست) -
- مسٹر محمد امین خان (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۷) -
- مسٹر محمد امیر خان (جہلم - مسلم حلقہ نمبر ۶) -
- مسٹر محمد اشرف عالم خان (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۹) -
- چودھری محمد اویس (جہلم - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- مخدوم محمد بخش (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۲) -
- سیان محمد غلام جیلانی گورمانی (مظفر گڑھ - مسلم حلقہ نمبر ۳) -
- چودھری محمد حنیف (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۳) (مخصوص نشست) -
- چودھری محمد حسن (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۷) (مخصوص نشست) -
- ملک محمد حیات خان (اٹک - مسلم حلقہ نمبر ۷) -
- سردار محمد حسین (لاہور - مسلم حلقہ نمبر ۳) -
- رائے محمد اقبال احمد خان (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۲) (مخصوص نشست) -
- چودھری محمد اقبال چیمہ (سیالکوٹ - مسلم حلقہ نمبر ۴) -
- مولوی محمد اسلام الدین (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۱۳) (مخصوص نشست) -



ملک محمد جہانگیر خان - لنگڑیال راجپوت (منٹگمری - مسلم حلقہ  
نمبر ۱) -

سردار محمد خان گشکوری (ڈیرہ غازی خان - مسلم حلقہ نمبر ۶) -

بیان محمد خدا یار خان مانیکا (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۱۰) -

نواب سر سید محمد مہر شاہ (جہلم - مسلم حلقہ نمبر ۵) -

مہر محمد محسن لالی المعروف مسن (جھنگ - مسلم حلقہ نمبر ۷) -

چودھری محمد سنیر (سیالکوٹ - مسلم حلقہ نمبر ۱۰ (مخصوص نشست) -

مہر محمد صادق (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۴) -

نواب زادہ بیان محمد سعید (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۷) -

ملک محمد سرفراز حسین خان (انک - مسلم حلقہ نمبر ۶) -

بیان محمد سرور بودلہ (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۵ (مخصوص نشست) -

چودھری محمد سرور خان (سیالکوٹ - مسلم حلقہ نمبر ۸) -

چودھری محمد شفیق (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۳ (مخصوص نشست) -

بیان محمد شفیع (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۷ (مخصوص نشست) -

چودھری محمد صدیق واہلہ (شیخوپورہ - مسلم حلقہ نمبر ۵) -

مخدوم الحاج پیر سید محمد ولایت حسین شاہ گیلانی (ملتان - مسلم  
حلقہ نمبر ۳) -

مسٹر محمد یار خان (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۱۲) -

چودھری محمد یوسف (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۱۰ (مخصوص نشست) -

سردار محمد ظفر اللہ (کارپوریشن شہر لاہور - مسلم حلقہ نمبر ۴) -

(اس کے بعد مسٹر محمد ذاکر کو حلف اٹھانے کے لئے طلب کیا گیا۔)

**مسٹر محمد ذاکر :** میری گزارش ہے کہ حلف نامے میں ”بروئے

قانون قائم شدہ دستور پاکستان، کی بجائے ”قرارداد مقاصد، کا ذکر ہونا  
چاہئے۔

**سیکرٹری :** موجودہ قانون کے مطابق حلف نامہ کی یہی صورت

ہوگی - اور اگر اجلاس کے درخواست ہونے کے بعد وہ میرے پاس تشریف

لائیں تو میں ان کو سب کچھ سمجھا دوں گا -

مسٹر محمد ذاکر : لیکن اس حلف نامے میں قرارداد مقاصد کا ذکر ضرور ہونا چاہئے تھا -

(آوازیں - اسی طرح پڑھنا پڑے گا - اسی طرح حلف اٹھانا پڑے گا) -

قائم مقام سپیکر : لفظ بہ لفظ پڑھیں یا اپنی جگہ پر بیٹھ جائیں -

(شور)

آرڈر - آرڈر -

(بالآخر مسٹر محمد ذاکر صاحب نے حلف نامہ پڑھ دیا) -

(آوازیں - جزاك الله - جزاك الله) -

مسٹر محمد ذاکر (جھنگ - مسلم حلقہ نمبر ۹) -

مسٹر محمد زمان (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۵) -

سردار ممتاز علی خاں (اٹک - مسلم حلقہ نمبر ۳) -

قاضی مرید احمد (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۳) -

سید مرید حسین (سیالکوٹ - مسلم حلقہ نمبر ۳) -

مسٹر مشتاق احمد خاں (لاٹل پور - مسلم حلقہ نمبر ۱۰) (مخصوص

نشست) -

نواب سر مظفر علی خاں قزلباش (لاہور - مسلم حلقہ نمبر ۱) -

خان بہادر کپتان ملک مظفر خاں (میانوالی - مسلم حلقہ نمبر ۳) -

چودھری نبی احمد (گوجرانوالہ - مسلم حلقہ نمبر ۳) -

چودھری نصر اللہ (لاہور - مسلم حلقہ نمبر ۳) -

سردار نصر اللہ خاں جتوئی (مظفر گڑھ - مسلم حلقہ نمبر ۷) -

نواب زادہ نصر اللہ خاں (مظفر گڑھ - مسلم حلقہ نمبر ۶) -

نیپگر جہاں آرا شاہنواز : on a point of order, Sir جب

ہم اردو میں حلف اٹھا رہے ہیں - تو ممبران کے ناسوں کا order (ترتیب)

اردو کے حروف تہجی کے مطابق ہونا چاہئے - ایسا کیوں نہیں ہوا ؟

قائم مقام سپیکر : میں معزز ممبر کی اطلاع کے لئے یہ

امر واضح کر دوں کہ (Parliamentary Practice) پارلیمانی رواج

کے مطابق جب تک ایوان کا رسمی طور پر افتتاح نہ ہو جائے - آپ مکمل

ممبر نہیں ہیں - اس لئے کوئی Point of order اٹھایا نہیں

جا سکتا -

- سید نوبہار شاہ (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۹) -
- رائے نوشیر خاں (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۸) -
- حاجی سردار نواب خاں گوپنگ (مظفر گڑھ - مسلم حلقہ نمبر ۸) -
- خان نوازش علی خاں سیال (جھنگ - مسلم حلقہ نمبر ۲) -
- سید نذر حسین شاہ (مظفر گڑھ - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- مخدوم سید نذر حسین شاہ (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۱۱) -
- مسٹر ایم تور - (عام حلقہ) -
- ملک نور محمد (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۳) -
- سردار بہادر کپتان قطب خاں (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۱۲) (مخصوص نشست) -
- سردار رحیم بخش خاں ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۱۰) -
- ہاجی رشیدہ لطیف (مسلم خواتین - اندرون لاہور) -
- چودھری سیف اللہ تارڑ (گوجرانوالہ - مسلم حلقہ نمبر ۷) -
- مسٹر ریحان الدین صدیقی (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۱) (مخصوص نشست) -
- وکن الدولہ شمشیر جنگ الحاج نواب سجاد علی خاں (گوجرانوالہ مسلم حلقہ نمبر ۲) (مخصوص نشست) -
- چودھری صلاح الدین خاں (گوجرانوالہ - مسلم حلقہ نمبر ۵) -
- مسٹر صالحون محمد (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۱) -
- پیر نما اللہ بودلہ (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۸) (مخصوص نشست)
- شیخ شاہنواز خاں (سیالکوٹ - مسلم حلقہ نمبر ۲) -
- سید شاہ نواز (منٹگمری - مسلم حلقہ نمبر ۵) -
- مسٹر شمیم احمد خاں (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۸) (مخصوص نشست)
- سید شمیم حسین قادری (کارپوریشن - شہر لاہور - مسلم حلقہ نمبر ۳) (مخصوص نشست)
- میاں شمشیر علی کاپار (شاہ پور - مسلم حلقہ نمبر ۱۱) -
- کپتان شیر جنگ خاں (راولپنڈی - مسلم حلقہ نمبر ۶) -
- ڈاکٹر خلیفہ شجاع الدین (یونیورسٹی حلقہ) -

مسز ایس - پی - سنگھا (پاکستانی عیسائی اور اینگلو پاکستانی حلقہ  
نمبر ۱) -

چودھری سلطان علی (لائل پور - مسلم حلقہ نمبر ۲) -

چودھری سلطان خاں (اٹک مسلم حلقہ نمبر ۴) -

چودھری ولی محمد (گجرات - مسلم حلقہ نمبر ۱۰) -

چودھری ظفر اللہ خاں (گوجرانوالہ - مسلم حلقہ نمبر ۲) -

سید ظہور حسین شاہ قریشی (ملتان - مسلم حلقہ نمبر ۸) -

زیت جہاں بیگم فدا حسن (مسلم خواتین - شہر راولپنڈی) -

میاں فیض احمد (مشکمری - مسلم حلقہ نمبر ۹) (مخصوص نشست) -

سید منظور حسین (شیخوپورہ - مسلم حلقہ نمبر ۲) -

چودھری چندو لال (پاکستانی عیسائی اور اینگلو پاکستانی حلقہ نمبر ۲) -

مسٹر سی - ای - گین (پاکستانی عیسائی اور اینگلو پاکستانی حلقہ  
نمبر ۳) -

**سیکرٹری:** اگر کسی معزز رکن نے جو یہاں موجود ہوں اور

انہوں نے ابھی تک حلف نہ اٹھایا ہو تو وہ تشریف لے آئیں -

(اس مرحلہ پر مولوی محی الدین صاحب تشریف لائے) -

**مولوی محی الدین:** حلف اٹھانے سے قبل میں یہ دریافت کرنا چاہتا

ہوں - کہ اگر کسی مقام پر یہ حلف وفاداری اللہ اور اس کے رسول کے احکام  
کے خلاف ہو تو پھر کیا صورت ہوگی ؟

(آوازیں - ایسا نہیں ہو سکتا - ہم سب مسلمان ہیں) -

مولوی محی الدین (لاہور - مسلم حلقہ نمبر ۴) (مخصوص نشست) -

### ELECTION OF SPEAKER.

**Chief Minister (The Hon'ble Mian Mumtaz Muhammad Khan Daultana):** Sir, I move.

That Dr. Khalifa Shuja-ud-Din do take the Chair of this Assembly as Speaker.

**Minister of Agriculture (The Hon'ble Soofi Abdul Hamid Khan):** I second the motion.

**Acting Speaker:**—As there is no other proposal, I declare Dr. Khalifa Shuja-ud-Din elected as Speaker of this Assembly and request him to come and occupy the chair. (Applause).

(The Hon'ble Dr. Khalifa Shuja-ud-Din then occupied the chair).

**Chief Minister : The Hon'ble Mian Mumtaz Muhammad Khan Daultana):—**

**وزیر اعلیٰ :** جناب والا - میرے لئے یہ انتہائی مسرت کا موقعہ ہے کہ میں آپ کو اپنی اور ایوان کے اس طرف کے جملہ ممبران کی طرف سے اس عہدہ جلیلہ پر منتخب ہونے پر دلی مبارک باد پیش کروں - مجھے جو ذاتی عقیدت آپ کی ذات سے ہے - اس کے پیش نظر یہ اور بھی زیادہ مناسب ہے کہ میں آج پنجاب مسلم لیگ اسمبلی پارٹی کی طرف سے آپکو مبارک باد پیش کروں - اور آپ کو اپنی پارٹی کی طرف سے یہ یقین دلاؤں کہ ہمارا مکمل تعاون اور ہماری مکمل فرمانبرداری آپ کے ہر حکم کے ساتھ ہوگی - جناب والا ! آپ کا عہدہ جمہوری نظام میں ایک کلیدی عہدہ ہے - اور اس ایوان کو آن گرانقدر اور عظیم ذمہ داریوں سے سبکدوش ہونے کیلئے جو اس ایوان پر عائد ہوتی ہیں آپ کی راہنمائی ، قیادت اور فراست کی ہمیشہ ضرورت ہوگی - مجھے انتہائی خوشی ہے کہ آج ہم نے اپنے میں سے ایک ایسے شخص کو اپنا سپیکر چنا ہے - جسکی قابلیت ، جسکی لیاقت اور جسکا پختہ تجربہ تمام دنیا مانتی ہے - جناب والا مجھے یقین ہے کہ آپ ان شاندار روایات کو جو آپ کی کرسی سے پنجاب میں ہمیشہ سے وابستہ ہیں نہ صرف قائم رکھیں گے بلکہ اور بھی زیادہ آجاگر کریں گے -

جناب والا - میں دوبارہ پنجاب مسلم لیگ اسمبلی پارٹی کی طرف سے آپ کو مبارک باد دیتا ہوں -

**Khan Iftikhar Husain Khan : (Corporation of the City of Lahore I, Muslim):—**

**خان افتخار حسین خان :** جناب والا- میں آئریبل لیڈر آف دی ہاؤس کے خیالات سے اتفاق کرتے ہوئے آپ کو اپنی اور اپنی پارٹی کی طرف سے اس انتخاب پر ہدیہ تبریک پیش کرتا ہوں - اس اہم فرض کی ادائیگی کے لئے آپ کا انتخاب نہایت موزوں ہے - ایک کہنہ مشق اور تجربہ کار قانون دان ہونے کی حیثیت سے آپ اس صوبہ میں ایک نہایت ممتاز درجہ حاصل کرچکے ہیں - میں جناب والا کے نوٹس میں ایک چیز لانا چاہتا ہوں وہ یہ ہے - کہ پچھلے دو سال میں ہم اس صوبہ کے رہنے والے اپنے آئینی حقوق سے محروم رہے اور اس آئینی تعطل کی وجہ سے صوبہ اور صوبہ کے عوام کو ناقابل تلافی نقصان پہنچا ہے مجھے قوی امید ہے کہ اب جبکہ یہ ایوان بن گیا ہے اور آئینی تعطل ختم ہو گیا ہے - ہم سب ماکر اس نقصان کی تلافی کے لئے پورا پورا کام کرنے کی

کوشش کریں گے۔ اس نیک مقصد کے لئے جہاں مختلف پارٹیوں کے باہم تعاون کی ضرورت ہے وہاں جناب والا کے تعاون کی بھی ہمیں بے حد ضرورت ہوگی اور میں امید کرتا ہوں کہ اس ایوان کی روایات کو قائم رکھتے ہوئے آپ ہمیں اپنا پورا پورا تعاون دینگے۔ جہانک میری پارٹی کا تعلق ہے۔ میں جناب والا کو یقین دلاتا ہوں کہ آپ کے اہم فرائض کی انجام دہی میں ہم آپ کے ساتھ پورا پورا تعاون کریں گے۔

**Khan Abdus Sattar Khan Niazi : (Mianwali II Muslim) :—**

**خان عبدالستار خان نیازی :** جناب والا۔ میں آپ کے اس حسن انتخاب پر آپ کو مبارک باد پیش کرنا ہوں۔ یہ ایک مسلمہ حقیقت ہے کہ آپ نے اور آپ کے خاندان نے پنجاب میں ملک و ملت کی گرانقدر علمی خدمات سر انجام دی ہیں۔ آپ کے علم و فضل، قابلیت، سیاست اور فراست کے ساتھ ساتھ آپ کا قانونی تجربہ اس امر کی ضمانت ہے کہ جس عہدہ جلیلہ پر آپ ابھی فائز ہوئے ہیں آپ کی ذات میں سب ممبران کے حقوق محفوظ رہیں گے۔ اگرچہ ذاتی طور پر میں یہ سمجھتا ہوں کہ آپ اس قابل تھے۔ اور آپ میں وہ اہلیت اور جرہر موجود تھا۔ کہ آپ قانون سازی اور حکومت کی ذمہ داریوں کی ادائیگی میں پورا پورا انصاف کر سکتے۔ لیکن نا معلوم مصالح کی بنا پر آپ کو پارٹی نے اس سے ضرر منصب پر بٹھا دیا۔ حالانکہ مستحق آپ زیادہ کے تھے۔ تاہم میں سمجھتا ہوں کہ یہ منصب بھی کسی لحاظ سے کم تر نہیں ہے۔ میں آپ کو یقین دلاتا ہوں کہ حق و صداقت کی تائید و حمایت کے لئے ہم پورے طور پر آپ سے تعاون کریں گے نیز ہمیں اس امر کا یقین ہے۔ کہ اس ایوان میں ہر ممبر کے حقوق آپ کی ذات میں محفوظ رہیں گے۔

میں ایک بار پھر آپ کو مبارکباد پیش کرتا ہوں۔ اور اپنے قلبی تعاون کا یقین دلانا ہوں۔

**Malik Ghulam Nabi : Corporation of the City of Lahore I, Muslim (Reserved seat).**

**ملک غلام نبی :** جناب والا۔ میں آپ کے متفقہ طور پر اس ایوان کے سپیکر منتخب ہونے پر آپ کو دلی مبارکباد پیش کرتا ہوں۔ یہ جاننے ہوئے کہ آپ مسلم لیگ کے ایک معزز رکن ہیں اور مسلم لیگ کے ٹکٹ پر آپ کا سیاب ہو کر یہاں تشریف لائے ہیں اور آپ کا تعلق ایک سیاسی پارٹی سے ہے تاہم میں آپ کی توجہ ان غیر فانی الفاظ کی طرف متعطف کرانا

چاہتا ہوں جو آج سے چودہ برس پہلے اسی ایوان کے اندر مرحوم سر شہاب الدین نے اس کرسی' صدارت پر چرتھی بار جنوہ گر ہوئے فرمائے تھے انہوں نے فرمایا ' آج سے آٹھ ماہ پہلے میں ایک سیاسی پارٹی کے رکن کی حیثیت سے بطور وزیر کام کرتا رہا ہوں۔ لیکن اس لمحہ کے بعد جب اس ایوان نے میرے کندھوں پر یہ بوجھ ڈالا ہے تو میں اس پارٹی کو یہ کہہ دینا چاہتا ہوں کہ اب میرا اس پارٹی سے کوئی تعلق نہیں ہے۔ میں اس ایوان کے اندر ایک ایسی غیر جانبدار شخصیت ہوں کہ میں ممبروں اور پارٹیوں کے درمیان پورا انصاف کرونگا (تالیان) حضور والا میں اس ایوان کی آن شایان شان روایات کے پیش نظر یہ توقع کرتا ہوں کہ آپ party politics سے بالا ہو کر حزب مخالف کو جو اس ایوان میں اپنے ملک کی صحیح خدمت کا جذبہ اور اپنے صوبے کے لوگوں کی فارغ البالی کے لئے جدوجہد کا عزم لے کر آئی ہے آزادانہ اظہار رائے کا موقع دینگے۔ ہمارے تجربے نے ہمیں یہ بتایا ہے کہ جب تک اس ملک میں یا اس صوبہ کے اندر صرف ایک ہی جماعت تھی تو وہ سازشوں کا اکھاڑا بنی رہی۔ اس لئے چند دوستوں نے ایک علیحدہ platform پر ایک نئی جماعت کی تشکیل کی ہے۔ جیسا کہ میرا لیڈر ابوی ابوی اس ایوان کے سامنے آپ کو اپنی پارٹی کے تعاون کا یقین دلا چکا ہے میں اس کی تائید کے لئے کھڑا ہوا ہوں۔ آج میں یہ کہنا چاہتا ہوں کہ حزب مخالف پاکستان کی فلاح و بہبودی کے لئے اور اس کی آزادی کے لئے کسی اس آئریبل ممبر سے بیچھے نہیں رہے گی جو آج آپ کے دائیں ہاتھ پر بیٹھے ہوئے ہیں (تالیان) لیکن جہانتک عوام کے ان مطالبات کا تعلق ہے جہانتک ان مشکلات کا تعلق ہے جو ہمارے عوام کو گھیسے میں لئے ہوئے ہیں میں نہایت ادب کے ساتھ عرض کرونگا کہ

**Mian Muhammad Shafi:** Is the Hon'ble member explaining his party manifesto.

**ماک غلام نبی:** حزب مخالف کو یہ پورا اختیار ہوگا کہ وہ آپ کے سامنے ان جائز مطالبات کے اظہار اور تکمیل کے لئے آپ کا تعاون حاصل کرے۔ میں ایک بار پھر آپ کو متفقہ طور پر کامیاب ہونے پر ہدیہ مبارکباد پیش کرتا ہوں۔ اور توقع کرتا ہوں کہ اس ایوان کی ان روایات کے پیش نظر جن کا یہ حاصل رہا ہے۔ آپ سب پارٹیوں کو اس چیز سے بے نیاز ہو کر کہ آپ کس پارٹی کے ٹکٹ پر کامیاب ہوئے ہیں اس کا موقع دینگے کہ وہ اپنے خیالات کا بے باکانہ اظہار کر سکیں۔

**Syed Jamil Husain Rizvi** : Gujrat XII, Muslim (Reserved Seat) :—

سید جمیل حسین رضوی جناب والا۔ اس ایوان میں ایسے لوگ بھی موجود ہیں جو کسی پارٹی سے تعلق نہیں رکھتے۔ میں انکے منجملہ ایک ہوں۔ میں بھی آپکو مبارکباد دینا چاہتا ہوں۔ لیکن میں یہ سوچ رہا ہوں کہ غالباً آپ سے زیادہ مبارکباد کے مستحق وہ لوگ ہیں۔ جنہوں نے آپکو مستفقہ طور پر سپیکر منتخب کیا ہے۔ میں یہ سمجھتا ہوں کہ آپ کی شخصیت آپکی قابلیت آپ کا دیرینہ تجربہ اس چیز کا پورا پورا ضامن ہے کہ آپ اپنے فرائض کو بطریق احسن ادا کریں گے۔ گذشتہ دنوں میں مختلف قسم کی افواہیں آڑ رہی تھیں اور تگ و دو ہو رہی تھی۔ لیکن میں خوش ہوں اور اللہ تعالیٰ کا شکر ادا کرتا ہوں کہ بالآخر ہم نے بہترین شخصیت کو اس عہدے کیلئے منتخب کیا ہے۔ اور میں آپکو مبارکباد پیش کرتا ہوں۔ آپکا چناؤ حق بہ حقدار رسید کا معاملہ ہے۔ کیونکہ آپ بلاشبہ اسکے مستحق ہیں بلکہ آپ اس سے بھی زیادہ کے مستحق تھے۔ (نالیان) میں آپکو یقین دلانا ہوں کہ اس ہاؤس کے وہ ممبران جن کا کسی پارٹی سے تعلق نہیں۔ ان کا تعاون ہوی ہمیشہ آپ کے ساتھ ہوگا۔

**Mr. C. E. Gibbon** : (Pakistani Christian and Anglo-Pakistani III) Mr. Speaker, I wish to join the Leader of the House and the Hon'ble members of the Opposition and those of the independent benches in offering you our felicitations on your election as Speaker. You are occupying a very responsible chair and your predecessors who occupied it discharged their duties with honour. We are moved today to think that on this very chair sat at one time our late Dewan Bahadur S. P. Singha and we are glad to observe that he was absolutely neutral and impartial and gave all in this House a fair and just hearing. We hope, Sir, that with you as our new Speaker we small minorities will receive exactly the same consideration which we received from your predecessors in office. In this enormous House, where the majority is likely to swallow us up, we hope you will always bear in mind that the views of the minorities receive ample opportunity to be heard. With these words we offer you our whole hearted co-operation and assure you that we shall always respect your rulings in this House.

**Sayad Shamim Hussain Qadri** : Corporation of the City of Lahore III, Muslim (Reserved Seat)

سید شمیم حسین قادری : جناب والا میں آپ کو اس عہدہ پر منتخب ہونے پر مبارکباد پیش کرتا ہوں۔ اس کے ساتھ ہی میں آپ کی ذاتی قابلیت اور فراست کے متعلق چند الفاظ عرض کرنا چاہتا ہوں۔ وہ خدمات جو آپ نے پنجاب کی public life میں اور خصوصاً انجمن حمایت اسلام کے



صدر کی حیثیت سے انجام دی ہیں وہ بھی قابل تحسین ہیں۔ میں سمجھتا ہوں کہ آج ایوان نے آپ کو unanimously elect کر کے بہت نیک کام کیا ہے اور اگر آئینہ اس طرح Treasury Benches نیک کام کرینگے تو ہم ہمیشہ ان کی ٹائید کیا کرینگے (خوب - خوب)۔ کیونکہ ہمارا کام صرف constructive criticism ہے نہ کہ destructive criticism۔ میں آپ کو یقین دلاتا ہوں کہ ہم آپ کے ہر حکم کی تعمیل کرینگے اور توقع کرتا ہوں کہ آپ ان شاندار روایات کو جو اس ایوان کا طرہ امتیاز رہی ہیں ہمیشہ قائم رکھینگے۔ بہر حال مجھے امید واثق ہے کہ آپ کی ذات بابرکات سے نہ صرف Treasury Benches بلکہ مخالف پارٹی کے ہر معزز ممبر کو اپنے خیالات کے اظہار کا پورا موقع ملیگا۔

**Mr. Abdul Waheed Khan:** Corporation of the City of Lahore IV, (Reserved Seat):—

مسٹر عبدالوہید خان: جناب والا۔ جن خیالات کا اظہار Leader of the House اور Opposition نے کیا ہے ان سے میں اپنے آپ کو وابستہ کرنے میں نہایت فخر و مسرت محسوس کرتا ہوں۔ اور پنجاب کے مہاجرین کی طرف سے خاص طور پر آپ کی خدمت میں ہدیہ تبریک پیش کرتا ہوں۔ کسی آزاد اور خود مختار ملک کی اسمبلی کی کرسی صدارت پر منتخب ہونا بذات خود ایک بہت بڑا فخر ہے اور میں آپ کو اس امر پر مبارکباد پیش کرتا ہوں۔ ہماری موجودہ اسمبلی ان اسمبلیوں سے جو تقسیم ہند سے پہلے یا تقسیم کے بعد بنیں، مختلف ہے۔ سب سے پہلے یہ تجربہ پاکستان میں ہوا کہ ہر بالغ کو رائے دہندگی کا حق دیا گیا اور اس کے بعد جس اسمبلی کی تشکیل عمل میں آئی اس کا صدر منتخب ہونا یقیناً بڑی قابل فخر بات ہے۔ اور یہاں اس کے لئے آپ سے زیادہ موزوں اور شخصیت کوئی نہیں ہو سکتی تھی۔ میرے دوست نیازی صاحب نے جو فرمایا کہ آپ اس عہدہ سے بہتر عہدہ کے قابل تھے اور عہدہ صدارت کو ”بے ضرر“ عہدے سے تعبیر کیا تو میں ان سے عرض کرونگا سخن شناس نہ دلبرا خطا میں جاست۔ کیا وہ نہیں جانتے کہ اس ایوان کے پاس اس سے بہتر عہدہ نہیں ہے۔ (آوازیں: Hear, hear)۔ یہ وہ عہدہ ہے جس کو Constituent Assembly یعنی ہماری پاکستان کی مرکزی اسمبلی نے سب سے بڑی اور عظیم ترین شخصیت۔ قائد اعظم کو پیش کیا۔ ایک دوسری بات جو ملک غلام نبی صاحب نے ارشاد فرمائی۔ کاش وہ اس academic discussion میں نہ پڑتے کہ اس اسمبلی کا صدر منتخب ہونے کے بعد ان کو کسی سیاسی پارٹی سے تعلق رکھنا چاہئے یا نہیں اور اس کے لئے انہوں نے چودہ برس پہلے

کی ایک مثال پیش کی ہے۔ لیکن انہیں کیا معلوم کہ چودہ برس پہلے میں اور اب میں کتنا فرق ہے۔ اور اس عرصے میں ہماری سیاست کہاں سے کہاں پہنچ گئی ہے۔ یہ ضروری نہیں کہ وہ democracy جو مغرب کے بعض ممالک نے اختیار کی ہے کہ صدر کا کسی پارٹی سے تعلق نہ ہو ہمارے لئے بھی قابل تقلید ہے۔ کسی پارٹی سے تعلق رکھنے کا کیا مطلب ہے؟ یہی کہ فرد جماعت کے نصب العین اور اس کے پروگرام کو جس کے لئے وہ معرض وجود میں آتی ہے لیکر کھڑا ہوتا ہے۔ پارٹی سے وابستگی رکھتا ہے؟ اس کے پروگرام اور نصب العین سے وابستگی رکھتا ہے۔ کسی عہدہ پر متمکن یا منتخب ہونے کے بعد یہ ضروری نہیں کہ کسی پارٹی سے وابستگی اس کو انصاف سے روک دے یا عدل سے باز رکھے اور وہ کوئی ruling دیتے وقت یا اپنے فرائض صدارت ادا کرتے وقت کسی کے بے جا طرفداری کرے (آوازیں Hear, hear) پھر کس لئے یہ ضروری ہے کہ کرسی صدارت پر منتخب ہونے کے بعد وہ اپنی پارٹی سے وابستگی ختم کر دے۔ حضرت علامہ اقبال نے فرمایا ہے:-

اے طائر لاهوتی اس رزق سے موت اچھی

جس رزق سے آتی ہو پرواز میں کوتاہی

اگر کسی پارٹی سے وابستگی واقعی اس کے نصب العین اور اس کے پروگرام سے وابستگی ہے تو یہ ہمیشہ قائم رہنی چاہئے۔ میں ان الفاظ کے ساتھ آپ کو تمام سہاجرین پنجاب کی طرف سے مبارکباد دیتا ہوں۔

**Mian Abdul Bari :** (Lyallpur VII, Muslim):—

**میاں عبدالباری :** مسٹر سپیکر۔ میں اپنی پارٹی کی طرف سے آپ کی خدمت میں مزید ہدیہ تبریک پیش کرتا ہوں۔ آپ کے اس متفقہ انتخاب پر آج جس صمیم قلب سے ہر طرف سے مبارکباد دی جا رہی ہے اس کی بنا پر میں یہ سمجھتا ہوں کہ یہ انتخاب نہایت اچھا انتخاب ہے۔

مسٹر سپیکر آج یہ پہلی مثال ہے کہ ایک پارٹی نے نیک نیتی کے ساتھ اور اس خیال کے ساتھ سپیکر کا نام تجویز کیا کہ وہ صدارت کا کام اچھے طریق پر چلائیں گے۔ ہر طرف سے اس کی پوری تائید کی جا رہی ہے اور آپکو صمیم قلب سے مبارکباد دی جا رہی ہے۔ اس لئے کہ ہم ہر چیز میں۔ صحیح چیز ہیں۔ صحیح اقدامات میں۔ درست کاموں میں ہر سر اقتدار جماعت سے پورا پورا تعاون کرنا چاہتے ہیں اور کوئی آدمی اسوقت یہ نہیں کر سکتا کہ حکومت کے صحیح اقدامات میں کوئی اس قسم کی چیز کرے جو ہرج اور نقصان دینے والی ہو۔ میں مسٹر

عبدالوحید خان کے اس خیال سے متفق ہوں کہ اب پہلے جیسے حالات نہیں رہے۔ پاکستان بننے کے بعد ہماری ذمہ داریاں بھی بڑھ گئی ہیں ہمارے حالات بالکل بدل گئے ہیں۔ اب ہم کو خیال رکھنا ہوگا کہ یہ اسمبلی جس سے حکومت کے خزانہ پر تقریباً ایک لاکھ روپے ماہوار کا بار ہے پورے طور پر کام کرے اور اس کے اجلاس باقاعدہ ہوا کریں۔ تاکہ ارکان اسمبلی عوام کی نمائندگی کرنے کے حق سے محروم نہ ہو جائیں۔ میں آپکو یقین دلانا ہوں کہ اس بارہ میں اپنے فرائض کا ہمیں پورا احساس ہے اور اس احساس کے ساتھ ہم اپنے فرائض سرانجام دیں گے۔ لیکن میں ان کے دوسرے خیال سے متفق نہیں ہوں کہ سپیکر مسلم لیگ پارٹی کا ممبر ہے۔ اور بحیثیت ایک پارٹی کے ممبر کے ان کا فرض ہے کہ جو پارٹی کا لیڈر یا پارٹی کا پریذیڈنٹ حکم دے وہ فوراً اس حکم کے سامنے سر تسلیم خم کر دے۔ سپیکر جو اس وقت House کا صدر ہے اور جس نے غیر جانبدارانہ طور پر کام کرنا ہے وہ اگر ایک پارٹی کا ممبر ہوگا تو آسکے یہ معنی ہیں کہ اس پارٹی کے لیڈر یا پارٹی کے پریذیڈنٹ کے ہر حکم کی تعمیل آسکا فرض اولین ہوگا۔ وہ آسکے ماتحت نہیں ہو سکتا۔ اس House کا سپیکر غیر جانبدار اور تمام پارٹیوں سے بالا تر ہے۔ آسکے بعد میں پھر اپنی پارٹی کی طرف سے آپ کی خدمت میں صحیح قاب سے ہدیہ تبریک اور مبارکباد پیش کرتا ہوں۔

**Chief Minister (The Hon'ble Mian Mumtaz Muhammad Khan Daultana :** Sir, it is a convention in this House that when a Speaker is elected, the representatives of various sections of the House rise and offer their congratulation to him and express their intentions of co-operating with him in the fulfilment of his onerous responsibilities and duties. I feel that this is not an occasion which should be abused for airing political views or apologising for sitting in any particular portion of the House. Therefore I feel that it would be very becoming, if such discussion was cut short and this occasion was used according to the dignity and importance of the moment which is your unanimous election to this Chair.

**Chaudhri Muhammad Ahsan :** (Gujrat III, Muslim) :—

**چودھری محمد احسن :** جناب والا۔ میں آپکی خدمت میں مبارکباد پیش کرتے ہوئے یہ گزارش کرونگا کہ ہمارے Leader of the House نے جو آپکا نام تجویز کیا وہ بذات خود مبارکباد کے مستحق ہیں۔ انہوں نے ایک ایسا نام تجویز کیا اور سب سے تعاون حاصل کیا جس ہستی کے متعلق کسی ممبر کو کوئی شک نہیں۔

**میاں محمد شفیع** : مخالف پارٹی نے دوران انتخابات میں صاحب سپیکر کی بڑی سخت مخالفت کی تھی ۔

**چودھری محمد احسن** : جناب والا ۔ آج حزب مخالف نے اس غلطی کی تلافی کر دی ہے ۔ میں اخیر میں پھر لیڈر آف دی ہاؤس کی خدمت میں مبارکباد پیش کرتا ہوں جس سے آپ کی شان اور بھی دوبالا ہوتی ہے ۔

**صاحب سپیکر** (آنریبل ڈاکٹر خلیفہ شجاع الدین) : جناب وزیر اعلیٰ و رئیس حزب مخالف و اراکین محترم۔ میں اس عزت افزائی کے لئے جو آپ نے آج مجھے سپیکر منتخب کر کے کی ہے آپ کا شکریہ ادا کرتا ہوں ۔ میں آپ کو یقین دلاتا ہوں کہ یہ شکریہ محض رسمی ہی نہیں بلکہ مجھے اس امر کا شدید احساس ہے کہ آپ نے مجھے اس منصب جلیلہ پر منتخب کر کے بہت بڑا اعزاز بخشا ہے ۔ یہ امر میرے لئے مزید طمانیت کا باعث ہے کہ اس ہاؤس کے تمام ارکان نے مکمل اتفاق کے ساتھ اس انتخاب کا خیر مقدم کیا ہے ۔ مقررین حضرات نے میرے متعلق جو دل خوش کن الفاظ استعمال کئے ہیں ۔ میں جانتا ہوں کہ میں ان کا مستحق نہیں ہوں لیکن ان سے میری حوصلہ افزائی ضرور ہوتی ہے اور مجھے عمومی طور پر یہ احساس ہو گیا ہے کہ ان گراں بہا اور گرانقدر فرائض کی انجام دہی میں جو کہ مجھ پر بعثیت سپیکر عائد ہوتے ہیں ان کے یہ احساسات میری کامیابی کی ضمانت ہونگے ۔ آپ کو معلوم ہے کہ آج حلف و وفاداری لینے کے بعد آپ پر کتنی بڑی ذمہ داری عائد ہو گئی ہے ۔ ہم سب کو اس ذمہ داری سے عہدہ برا ہونے کے لئے یہ دیکھنا ہوگا کہ کون سا فرض ہماری ذمہ داری میں داخل ہے جو ہمیں ہمیشہ اپنے پیش نظر رکھنا ہوگا ۔ تاکہ ہم اپنے صوبہ کی خدمت بہتر طور پر انجام دے سکیں ۔ آپ کو معلوم ہے کہ آپ حاکمیت (Sovereignty) کے ایک جزو یعنی قانونی حاکمیت کے علمبردار ہیں ۔ اور اس صوبہ میں جتنے بھی قوانین آپ نے بنائے ہیں اور جو یہاں رائج ہوں گے ان کی ذمہ داری آپ پر عائد ہوگی اس لئے جو چیز بھی آپ کریں پورے تعاون ۔ غور و خوض اور دیانت داری کے ساتھ کریں تاکہ آنے والی نسلیں فخریہ کہہ سکیں کہ وہ ایوان جو ہم نے پہلی مرتبہ ہر بالغ کو حق رائے دہندگی دینے کے بعد منتخب کیا اس نے اپنے فرائض کو بوجہ احسن ادا کیا۔ اس ایوان میں آج بعض مقررین نے کچھ ایسی باتیں بھی کہی ہیں جو بحث طلب ہیں ۔ میں ان کے متعلق کچھ کہنا نہیں چاہتا ۔ لیکن میں صرف آپکو ایک تاریخی واقعہ یاد دلانا چاہتا ہوں جو کہ انگلستان کی پارلیمنٹ میں ہوا تھا ۔ چارلس اول چند ارکان کو گرفتار کرنے کے

لئے پارلیمنٹ میں گیا تو سپیکر نے کیا جواب دیا؟ جب بادشاہ نے اس سے یہ پوچھا کہ وہ ممبر کہاں ہیں تو اس نے جواب دیا آنکھیں میری ہیں لیکن میں آپ کو نہیں دیکھتا۔ کان میرے ہیں لیکن میں آپ کی نہیں سنتا۔ میں اس ایوان کا خادم ہوں اور جو یہ ایوان کہے گا میں وہ کروں گا۔ میں اس واقعہ کو اس لئے بیان کر رہا ہوں۔ تاکہ آپ کو یہ یقین دلاؤں کہ پارلیمنٹ کے سپیکر کی طرح میں بھی اس ایوان کا خادم ہوں۔ (خوب۔ خوب)۔ انشاء اللہ میں اس ایوان کا خادم رہوں گا اور اکثریت کی رائے کا احترام کروں گا۔

اس وقت بہت سی باتیں ایسی بھی کہی گئی ہیں جن کے بارہ میں مجھے معاف فرمایا جائے۔ اگر میں یہ کہوں کہ وہ غیر متعلق تھیں۔ پھر حال اس بحث میں پڑنے کا یہ موقع نہیں ہے۔ میں صرف ایک بات کہنا چاہتا ہوں اور وہ یہ کہ بطور سپیکر سب سے بڑا فرض جو مجھ پر عائد ہوتا ہے وہ یہ ہے کہ میں ایوان کے وقار کو قائم رکھوں۔ اور نہ صرف اس ایوان کے وقار کو قائم رکھوں بلکہ اس کے ہر ممبر کے ذاتی وقار کو بھی اسی طرح قائم رکھوں۔ (خوب۔ خوب)۔ یہ چیز اسی صورت میں ممکن ہو سکتی ہے جبکہ مجھے ارکان کا پورا تعاون اور اشتراک عمل حاصل ہو۔ اور جن الفاظ میں مجھے اس امر کا یقین دلایا گیا ہے اس کے بعد مجھے اس بارہ میں کوئی شبہ نہیں رہا۔

دوسرا فرض جو مجھ پر عائد ہوتا ہے۔ وہ یہ ہے کہ جب تک میں اس کرسی پر بیٹھا رہوں میں اس بات کا پورا پورا لحاظ رکھوں اور کوشش کروں کہ اس پر عمل ہو کہ جہاں تک میری ذات کا تعلق ہے میں نہ صرف ایک پارٹی اور دوسری پارٹی کے مابین بلکہ ہر ایک رکن کے درمیان پورا پورا انصاف کروں۔ جس کو بڑبان انگریزی *to hold the scales even* کہتے ہیں (خوب۔ خوب)۔ میں ایسا کر کے آپ پر کوئی احسان نہیں کر رہا ہوں گا۔ بلکہ یہ میرا فرض ہے اور اگر خدا تعالیٰ نے توفیق دی کہ میں صحیح طور پر انصاف کو قائم کر سکوں تو میں اسے باعث سعادت سمجھوں گا۔ میں دوبارہ آپ حضرات کا شکریہ ادا کرتا ہوں اور امید کرتا ہوں کہ آپ جب آئندہ کسی موقع پر یہاں جمع ہوں گے تو آپ ایوان کے وقار کو پیش نظر رکھتے ہوئے کوئی ایسا جملہ نہیں کہیں گے یا کوئی ایسا فعل نہیں کریں گے جس سے اس ایوان کے وقار پر حرف آئے۔

## UNSTARRED QUESTIONS AND ANSWERS.

## HOSPITAL AT SHAKARGARH.

1. **Chaudhri Abdul Rahim** : Will the Hon'ble Minister for Education be pleased to state :—

- (a) whether it is a fact that the hospital at Shakargarh has been taken over by the Government from the District Board;
- (b) whether it is a fact that ever since the hospital has been taken over by Government, it has not been repaired with the result that its roof has fallen down;
- (c) whether it is a fact that there is no lady doctor in Shakargarh ;
- (d) whether it is a fact that there are only six beds in this hospital for the indoor patients;
- (e) whether it is a fact that neither a room nor the necessary instruments for conducting a *post-mortem* examination have been provided at the hospital;
- (f) if the answers to parts (a) to (e) above be in the affirmative, the action Government intend taking in the matter?

**The Honble Sardar Abdul Hamid Khan Dasti :**

(a) In order to provide hospital facilities of a higher standard the Hospital at Shakargarh has been taken over by Government with effect from the 1st of April 1949.

(b) The Government directed the P. W. D. to report on the condition of the hospital building and according to them the building is in such a dilapidated condition that it is beyond major repairs and a new building is necessary. Detailed statement showing the expenditure on the new building, improvement of equipment, etc., is under preparation. As soon as this is received, steps will be taken to undertake the work.

(c) No Woman Assistant Medical Officer is employed at present, but it is proposed to post one in due course.

(d) At present there are 8 beds, four for men and four for women patients.

(e) Before its provincialization, the hospital was under the charge of an Assistant Medical Officer and as Assistant Medical Officers are not competent to conduct examination, no mortuary was provided. The question was, however, taken up after the provincialization of this hospital, but could not be put through due to lack of funds. It will, however, be built at the earliest opportunity.

## POSTING OF A LADY DOCTOR AT SHAKARGARH

2. **Chaudhri Abdul Rahim**: Will the Honourable Minister for Education be pleased to state, whether Government intend posting a lady doctor at Shakargarh in the Sialkot District, if so, when?

**The Honourable Sardar Abdul Hamid Khan Dasti**: Yes. Government do intend posting a lady doctor at Shakargarh in the Sialkot District in the near future.

## FIRE ARMS LICENCES FOR VILLAGERS LIVING ON SHAKARGARH BORDER

3. **Chaudhri Abdul Rahim**: Will the Hon'ble Chief Minister be pleased to state:—

- (a) Whether it is a fact that there is hardly any place in the Shakargarh tehsil, which is more than ten miles from the Border;
- (b) Whether it is a fact that a large number of cases have occurred in which bad characters from across the Indian Border have crossed the Ravi and driven away cattle;
- (c) Whether it is a fact that certain persons living on the border have purchased rifles at their own expenses for self-protection and have got the firearms registered at the police stations concerned;
- (d) Whether it is a fact that the Government have refused to issue licences for these firearms and the rifles are now being confiscated;
- (e) If the answers to part (a) to (d) above be in the affirmative, the action Government propose taking in the matter?

**The Hon'ble Mian Mumtaz Muhammad Khan Daultana**:

(a) Majority of villages in the Shakargarh tehsil are situated within 10 miles of the border, though some villages are more than 10 miles from the border.

(b) No. Only thirteen such cases are reported to have occurred during the current year in which a few heads of cattle were stolen.

(c) Yes.

(d) No. In fact applications for the grant of licences have been invited from such persons and licences are being granted. However, in October 1950, a few unlicensed firearms were recovered through Brannie method after the public had been warned to take out licences within one month.

(e) Does not arise.

CONSTRUCTION OF A BUND BY INDIANS ON PAKISTAN LAND IN  
SHAKARGARH TEHSIL

4. **Chaudhri Abdul Rahim** : Will the Hon'ble Chief Minister be pleased to state:—

(a) Whether it is a fact that Indians are constructing a bund on the mouth of Ujh Nallah in the Shakargarh Tehsil of the Sialkot district, which is likely to change the course of the water and submerging at least one-fourth area of the teshil and ruining a vast area of land and a large number of villages ;

(b) Whether it is a fact that a large part of the bund is being constructed on land belonging to Pakistan ;

(c) If the answers to (a) and (b) above be in the affirmative, the action Government intend taking in the matter?

**The Hon'ble Mian Mumtaz Muhammad Khan Daultana :**

(a) It is a fact that the Indians are constructing a bund on the eastern bank of the river Ujh opposite villages Jalala in the Shakargarh Tahsil of the Sialkot District. The completion of this bund is likely to change the course of the Ujh River and submerge some Pakistan villages in water in case of floods.

(b) A part of the Indian bund is being constructed in Pakistan territory although, this fact is disputed by India.

(c) The Punjab Government has started the construction of a bund along the western bank of the river to prevent the flooding of Pakistan villages. Negotiations for a settlement of the dispute are proceeding between the two Central Governments.

PUCCA ROAD FOR SHAKARGARH TEHSIL

5. **Chaudhri Abdul Rahim** : Will the Hon'ble Minister for P. W. D., be pleased to state:—

(a) whether it is a fact that there is no pucca road in the Shakargarh tehsil of the Sialkot district;

(b) whether it is a fact that a District Board Road runs almost parallel to the road under survey and that the District Board Road is shorter in length than the proposed road;

(c) if the answer to (b) above is in the affirmative whether Government intend taking over the aforementioned District Board road, if not, the reasons therefor ?

**The Hon'ble Nawabzada Sardar Muhammad Khan Leghari :**

(a) A portion of about 3 miles of Gurdaspur-Shakargarh Road is metalled.

(b) Yes and No : the length of both the roads is the same.

(c) The District Board road is subject to frequent inundations while the alignment which is being surveyed is protected by the embankment of the Railway Line. Final decision in the matter will be taken on the completion of the survey.



CONVERSION OF EVACUEE LANDS INTO FOREST LANDS IN  
SHAKARGARH TEHSIL

6. **Chaudhri Abdul Rahim** : Will the Honourable Minister of Agriculture be pleased to state :—

- (a) whether it is a fact that non-Muslim evacuee lands in the Shakargarh tehsil of the Sialkot district are being converted into forest lands ;
- (b) whether it is also a fact that refugees have been re-settled in the villages evacuated by non-Muslims ;
- (c) whether it is a fact that even the areas around these villages earmarked as pasturage and play grounds are being converted into forest land;
- (d) whether it is a fact that in certain cases the forest area has been brought up to the door steps of villagers and that the villagers are being harassed by the forest guards;
- (e) if the answers to parts (a) to (d) above be in the affirmative, the action Government intend taking in the matter?

**The Hon'ble Soofi Abdul Hamid Khan** : (a) Yes Sir in some cases ;

(b) Yes ;

(c) No. No play grounds have been notified for closure under the Forest Act and closure is restricted to waste lands which belonged to evacuees omitting areas sufficient for the villagers in order to avoid inconvenience to them ;

(d) and (e) Some reports of inconvenience have been received and are being investigated. I can assure the hon'ble member that any case of hardship will receive sympathetic consideration.

DISTRICT-WISE RESETTLEMENT OF REFUGEES

7. **Chaudhri Abdul Rahim** : Will the Hon'ble Minister for Rehabilitation and Colonies be pleased to state whether the Government intend to resettle the refugees district-wise, if so, when, if not, why not ?

**The Hon'ble Sheikh Fazal Elahi, Piracha** : No. Government consider it impracticable to settle refugees district-wise

EXPENDITURE INCURRED ON RESETTLEMENT OPERATIONS

8. **Chaudhri Abdul Rahim** : Will the Hon'ble Minister for Rehabilitation and Colonies be pleased to state the total expenditure incurred so far on resettlement operations in the province with the number of villages where permanent resettlement has been effected ?

**The Hon'ble Sh. Fazal-i Elahi Piracha :** The total expenditure incurred from 15th August 1947 to 28th February 1951 on the work of rehabilitation and resettlement on land amounts to Rs. 81,03,227, and nearly forty lakh refugees have been rehabilitated on land. The number of villages in which provincial permanent rehabilitation has been effected is fifty-one.

PERMANENT RESETTLEMENT OF REFUGEES

9. **Chaudhri Abdul Rahim :** Will the Hon'ble Minister for Rehabilitation and Colonies be pleased to state :—

- (a) when is it intended to effect a permanent resettlement of the refugees ;
- (b) when will lands be permanently allotted to these refugees, who have left lands in India ;
- (c) the basis on which the permanent allotment referred to in (b) above is intended to be made ?

**The Hon'ble Sheikh Fazal Elahi Piracha :** (a) and (b) If, by a permanent resettlement of refugees, the hon'ble member means the permanent allotment of property to refugees in lieu of the property they have left in India, this will not be possible until an agreement with India has been reached. Under the existing agreement, the ownership of the property left by evacuees still vests in them. Arrangements have, however, been made, so far as agricultural property is concerned, to allot land on a semi-provisional permanent basis to refugees, who owned land in certain territories of which the record-of-rights have been exchanged with India. This allotment will be made as soon as possible, in accordance with the corresponding produce value of land abandoned in the prescribed areas in India, subject to certain limitations.

- (c) Does not arise.

REALISATION OF LAND REVENUE ON THE BASIS OF "JHAR BANDOBASTI"

10. **Chaudhri Abdul Rahim :** Will the Hon'ble Minister for Revenue be pleased to state :—

- (a) the number of the tenants, who were cultivating lands in ilaqe Andar of the Pathankot tehsil of the Gurdaspur district before the 14th of August 1947, and who were thereafter allotted land in the Shakargarh tehsil of the Sialkot district ;
- (b) the number of tenants among the tenants mentioned in (a) from whom land revenue was realised on the basis of 'Jhar Bandobasti' regardless of the fact that they had been allotted land on permits ?

**The Hon'ble Sheikh Fazal Elahi Piracha :** (a) Four thousand, nine hundred and fifty five. On scrutiny however, it was found that many of them had claimed rights on false pretence ;

(b) Two hundred and sixty one, who were detected to have obtained allotments fraudently.

REALISATION OF "JHAR BANDOBASTI" FROM TENANTS  
OF NON-MUSLIM EVACUEE LANDS

11. **Chaudhri Abdul Rahim :** Will the Hon'ble Minister for Revenue be pleased to state:--

(a) the number of the tenants, who cultivated the lands of non-Muslim evacuees in the Shakargarh tehsil and who have now been charged 'Jhar Bandobasti' ;

(b) the number of those among them, who were not so charged ;

(c) the number of persons tehsil-wise in the Sialkot district, who cultivated the lands of non-Muslim evacuee without regular allotment, permit or lease, who were assessed to 'Jhar Bandobasti' but, who have made no payments in this connection ?

**The Hon'ble Sheikh Fazal Elahi Piracha :** (a) One hundred and five, where claims were found to be false.

(b) Three hundred and sixty two.

(c) One thousand, one hundred and ninety nine in Daska tehsil, two thousand, eight hundred and eighty in Paserur tehsil, two thousand, six hundred and sixty three in Narowal Tahsil and one thousand, four hundred and sixty three in Sialkot tahsil.

GOVERNMENT HELP FOR EX-CULTIVATORS OF LANDS IN INDIA

12. **Chaudhri Abdul Rahim :** Will the Hon'ble Minister for Rehabilitation and Colonies, be pleased to state whether the Government intend rendering any help to those Pakistani Nationals, who used to cultivate lands now forming part of India and have been left without any source of income ? If so, the nature of such help, and if no, action is intended in the matter, the reasons therefor ?

**The Hon'ble Sheikh Fazal Elahi Piracha :** Pakistani Nationals who used to cultivate lands in territories now forming part of India have been allotted evacuee land on temporary basis, will be allowed to continue in undisturbed possession as tenants but as they did not own land in the Prescribed Area of India, they will not be entitled to claim provisional permanent rights under the Rehabilitation Settlement Scheme.

## BORDER POLICE

13. **Mian Amir-ud-Din** : Will the Honourable Chief Minister be pleased to state:—

- (a) whether it is a fact that the Government have posted a police force at various points on the border of the Province, which is known as the Border Police;
- (b) the duties and functions of the Border Police;
- (c) the agency which bears the expenditure on maintenance of this force?

**The Honourable Mian Mumtaz Muhammad Khan Daultana** : (a) Yes.

- (b) The duties of the Border Police are to protect the border and border villages.
- (c) The Provincial Government and the Central Government share the expenses in the ratio of 70 per cent and 30 per cent respectively.

## ADJOURNMENT OF THE ASSEMBLY

**Chief Minister** : Sir, I beg to move—  
That the House do now adjourn *sine die*.

**صاحب سپیکر** : اس وقت ایوان کے سامنے مندرجہ ذیل تحریک پیش کی گئی ہے :—

کہ ایوان ہذا کا اجلاس غیر معین عرصہ تک کے لئے ملتوی کیا جائے۔

**شیخ محمد امین** : ایجنڈے کے مطابق یہ اجلاس دو دن تک جاری رہتا چاہئے۔ کل کے ایجنڈے میں ایک سوال بھی درج ہے اور پھر ڈپٹی سپیکر کا انتخاب بھی کرنا ہے۔

**صاحب سپیکر** : اگر آپ اپنے قواعد طریق کار ملاحظہ فرمائیں تو آپ کو معلوم ہوگا کہ یہ اختیار سپیکر کو حاصل ہے کہ وہ ڈپٹی سپیکر کے انتخاب کے لئے دن مقرر کرے۔

**شیخ محمد امین** : کل کے ایجنڈے میں صرف ایک ہی سوال درج ہے جس کے بعد مخالف پارٹی کے ارکان نے تحریک ہائے التوائے کار پیش کرنی ہیں۔ اگر ایوان کا اجلاس غیر معین عرصہ تک کے لئے ملتوی کر دیا گیا تو اس کا مطلب یہ ہے کہ ہمیں نقصان پہنچانا مقصود ہے۔ اور اس لئے کل کا وقت نہیں دیا گیا۔

(معزز رکن ابھی اپنی نشست پر کھڑے تھے)۔

**صاحب سپیکر:** اگر سپیکر کھڑا ہو تو آپ کو بیٹھ جانا چاہئے۔ اس وقت کسی مزید بحث کی ضرورت نہیں۔ میں یہ کہنا چاہتا ہوں کہ صحیح پارامیٹری روایات کے مطابق آج اس وقت کوئی سوال نہیں پوچھا جا سکتا ایوان ہذا کا اجلاس آج دو بجے شروع ہوا اور کارروائی مکمل ہونے کے بعد اس وقت اس کے سامنے یہ تحریک پیش ہے:۔

*That the House do now adjourn sine die.*

*The motion was carried.*

*The Assembly then adjourned sine die.*

# INDEX

## VOLUME I

A	PAGES	PAGES	
ABBAS KHAN, MALIK SETH—		ABDUL HUSSAIN BOEMBALI, SYED—	4
Oath of Allegiance	3	Oath of Allegiance	2
ABDUL AZIZ, MALIK—		ABDUL HUSSAIN SHAH GARDEZI, THE	
Oath of Allegiance	2	HON'BLE SYED—	
ABDUL BARI, MIAN—		Oath of Allegiance	2
Felicitations to the Speaker	17-18	ALI SHER KHAN, CHAUDHRI—	
Oath of Allegiance	3	Oath of Allegiance	3
ABDUL GHANI, CHAUDHRI—		ALTAH HUSSAIN BOEMBALI, SYED—	
Oath of Allegiance	2	Oath of Allegiance	4
ABDUL GHANI HARAL, CHAUDHRI—		ALTAH MOHY-UD-DIN QADRI, SAYYAD—	
Oath of Allegiance	3	Oath of Allegiance	4
ABDUL HAMID, MR.—		AMIR AGLI KHAN, SUBEDAR RAJA—	
Oath of Allegiance	3	Oath of Allegiance	4
ABDUL HAMID KHAN, THE HON'BLE		AMIR HUSSAIN SHAH, SAYYAD—	
SUFU—		Oath of Allegiance	4
Oath of Allegiance	2	AMIR MUHAMMAD KHAN, MALIK—	
ABDUL HAMID KHAN DASTI, THE		Oath of Allegiance	4
HON'BLE SARDAR—		AMIR-UD-DIN, MIAN—	
Oath of Allegiance	2	Oath of Allegiance	4
ABDUL HAMID KHAN, RANA—		ANGDAR AGLI KHAN, LT.-COL. NAWAD—	
Oath of Allegiance	3	ZADA CHAUDHRI—	
Point of order <i>re</i> Oath taken by the		Oath of Allegiance	4
Acting Speaker	2	ATA MUHAMMAD KHAN KHOSA, SAR-	
ABDUL HAMID NAKAI, SARDAR—		DAR—	
Oath of Allegiance	3	Oath of Allegiance	4
ABDUL HAQ, MIAN—		AZIZ DIN, CHAUDHRI—	
Oath of Allegiance	3	Oath of Allegiance	4
ABDULLAH KHAN, M. AMIR—			
Oath of Allegiance	3	B	
ABDULLAH KHAN, MAJOR AMIR—		BAHADUR KHAN DRISHAK, SARDAR—	
Oath of Allegiance	3	Oath of Allegiance	4
ABDUL MAJID QURESHI, SAHNI, MR.—		BAHAWAL SHER, MALIK—	
Oath of Allegiance	3	Oath of Allegiance	4
ABDUL QAYYUM, MR.—		BASIR AHMAD KHAN BEATTI RAJ—	
Oath of Allegiance	3	Oath of Allegiance	4
ABDUL RAHIM, CHAUDHRI—		BORDER POLICE	
Oath of Allegiance	3	Question re	27
ABDUS SATTAR KHAN NIAZI, KHAN—		BEND	
Felicitations to the Speaker	13	Question <i>re</i> Construction of a— by	
Oath of Allegiance	3	Indians on Pakistan land in Shakar-	
Point of order <i>re</i> recitation of the		gadh Tehsil	23
Holy Quran	2	C	
ABDUL WAHID, ALHAJ MIAN—		CHANDU LALL, CHAUDHRI—	
Oath of Allegiance	3	Oath of Allegiance	11
ABDUL WAHED KHAN, MR.—		CONVERSION—	
Felicitations to the Speaker	16-17	Question <i>re</i> of evictee lands into	
Oath of Allegiance	3	forest lands in Shakargadh Tehsil	24
ABU SAIED ENWAR, MR.—		D	
Oath of Allegiance	3	DAUD GHAZNAVI, MAJLANA	
ADJOURNMENT—		Oath of Allegiance	4
Motion <i>re</i> — of Assembly	27		
AHMAD ALI, RAJA—			
Oath of Allegiance	3		
AHMAD ALI, SARDAR—			
Oath of Allegiance	3		
AHMAD MASUD SAID, MR.—			
Oath of Allegiance	3		

PAGES	PAGES
DEPUTY SPEAKER—	
Date of election of--to be fixed by the Speaker .. .. .	27
DOST MUHAMMAD KHAN, MIAN--	
Oath of Allegiance .. .. .	4
E	
EVACUEE LANDS	
Question <i>re</i> conversion of-- into forest lands in Shakargarh Tehsil .. .. .	24
Question <i>re</i> realisation of Jhar Bandobasti from tenants of non- Muslim-- .. .. .	26
EX-CULTIVATORS--	
Question <i>re</i> Government help for-- of lands in India .. .. .	28
F	
FAIZ AHMAD, CHAUDHRI .. .. .	4
Oath of Allegiance .. .. .	4
FAIZ AHMAD, MIAN-- .. .. .	11
Oath of Allegiance .. .. .	4
FAIZ HUSSAIN, MALIK .. .. .	4
Oath of Allegiance .. .. .	4
FAIZ MUHAMMAD, MIAN .. .. .	4
Oath of Allegiance .. .. .	4
FATEH MUHAMMAD, CAPTAIN, MIAN--	
Oath of Allegiance .. .. .	4
FATEH MUHAMMAD KHAN TIWANA, MALIK .. .. .	4
Oath of Allegiance .. .. .	4
FATEH SURESH SHUMAT, MALIK--	
Oath of Allegiance .. .. .	4
FAZAL ILAHI PIRACHA, THE HON'BLE SHEIKH-- .. .. .	2
Oath of Allegiance .. .. .	4
FAZAL ILAHI, CHAUDHRI .. .. .	4
Oath of Allegiance .. .. .	4
FAZAL HUSSAIN, MALIK .. .. .	4
Oath of Allegiance .. .. .	4
FIRE-ARMS--	
Question <i>re</i> licences for villagers living on Shakargarh Border .. .. .	22
FOREST LANDS--	
Question <i>re</i> conversion of evacuee lands into-- in Shakargarh Tehsil .. .. .	24
G	
GHULAM ABBAS BOKHARI <i>alias</i> MU- HAMMAD SULTAN AHMAD, DEWAN SAYAD-- .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5
GHULAM HAIDER MR. .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5
GHULAM MUHAMMAD, MIAN-- .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5
GHULAM MURTAZA, HAJI KHAWAJA--	
Oath of Allegiance .. .. .	5
GHULAM MUSTAFA SHAH KHALID GILANI, SAYYAD-- .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5
GHULAM NABI, MALIK .. .. .	13.14
Felicitations to the Speaker .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5
GHULAM RASUL TARAR, CHAUDHRI--	
Oath of Allegiance .. .. .	5
GHULAM SABIR KHAN, RANA-- .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5
GIBBON, MR. C. E.-- .. .. .	15
Felicitations to the Speaker .. .. .	11
Oath of Allegiance .. .. .	11
GOVERNMENT HELP--	
Question <i>re</i> .. for ex-cultivators of lands in India .. .. .	28
GOVERNOR, HIS EXCELLENCY--	
Orders of-- <i>re</i> appointment of Tem- porary Speaker .. .. .	1
GUL, MUHAMMAD NOON <i>alias</i> ABDUL AZIZ, RANA-- .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5
GUL NAWAZ KHAN, CHAUDHRI .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5
GULZAR BEGUM, MUHAMMAD ALI, DR. --	
Oath of Allegiance .. .. .	5
H	
HABIB ULLAH KHAN TIWANA, NAWAB- ZADA MALIK .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5
HADAYAT ALI, SHAIKH .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5
HAJI SHAH, QADARI GILANI, SAYYAD--	
Oath of Allegiance .. .. .	5
HAMID ULLAH BEG, MIRZA-- .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5
HASAN ALI SHAH, SYED .. .. .	6
Oath of Allegiance .. .. .	6
HOSPITAL--	
Question <i>re</i> .. at Shakargarh .. .. .	21
I	
IFTIKHAR HUSSAIN KHAN, KHAN--	
Felicitations to the Speaker .. .. .	12
Oath of Allegiance .. .. .	6
INAYAT ULLAH, CHAUDHRI-- .. .. .	6
Oath of Allegiance .. .. .	6
IRSHADULLAH, CHAUDHRI -- .. .. .	6
Oath of Allegiance .. .. .	6
J	
JAHAN ARA SHAH NAWAZ, BEGUM--	
Oath of Allegiance .. .. .	6
Point of order <i>re</i> -- Oath of Allegiance to be taken according to Urdu alphabet .. .. .	9
JALAL DIN BHANDARA, HAJI-- .. .. .	6
Oath of Allegiance .. .. .	6
JAMIL HUSSAIN RIZVI, SAYYAD--	
Felicitations to the Speaker .. .. .	15
Oath of Allegiance .. .. .	6
JHAR BANDOBASTI--	
Question <i>re</i> realisation of-- from tenants of non-Muslim evacuee lands .. .. .	26
Question <i>re</i> realisation of Land Revenue on the basis of-- .. .. .	25
JOSHUA FAZL-UD-DIN, MR.-- .. .. .	5
Oath of Allegiance .. .. .	5

K		PAGES	PAGES
KALA KHAN, SARDAR---			
Oath of Allegiance	..	6	
KARIM BAKSH, HAFIZ---			
Oath of Allegiance	..	6	
KHADIM HUSSAIN, CHAUDHRI---			
Oath of Allegiance	..	6	
KHER MEHDI KHAN, RAJA---			
Oath of Allegiance	..	6	
KHUDA DAD KHAN, RAJA---			
Oath of Allegiance	..	6	
KHUDEJA BEGUM G. A. KHAN---			
Oath of Allegiance	..	6	
KHURSHID AHMAD QURESHI, ALHAJ HAKIM, MIAN---			
Oath of Allegiance	..	6	
L			
LAL KHAN, RAJA---			
Oath of Allegiance	..	6	
LADY DOCTOR---			
Question <i>re</i> posting of ---, at Shukar- gadh	..	22	
LAND REVENUE---			
Question <i>re</i> Realisation of ---, on the basis of 'Jhar Bandobast'	..	25	
LICENCES---			
Question <i>re</i> fire-arms---, for villagers living on Shukargadh Border	..	22	
M			
MERDI ALI KHAN, NAWABZADA CHAU- DHRI---			
Oath of Allegiance	..	6	
MANZOOR HASSAN, MIAN---			
Oath of Allegiance	..	6	
MANZOOR HUSSAIN, SAYYAD---			
Oath of Allegiance	..	6	
MANZUR-UL-HASAN, SHEIKH---			
Oath of Allegiance	..	11	
MASOOD SADIQ, SHEIKH---			
Oath of Allegiance	..	6	
MARBUB ILAHI, SHEIKH---			
Oath of Allegiance	..	6	
MEHTAB KHAN, CHAUDHRI---			
Oath of Allegiance	..	6	
MOEEN AZAM KHAN, MAZARI SARDAR---			
Oath of Allegiance	..	6	
MOHY-UD-DIN, MAULVI---			
Oath of Allegiance	..	6	
Oath--what would be position if it came into conflict with God and Prophet's commandments	..	11	
MOHY-UD-DIN LAL BADSHAH, SYED---			
Oath of Allegiance	..	11	
MUHAMMAD ABDULLAH JAT, CHAU- DHRI---			
Oath of Allegiance	..	6	
MUHAMMAD ABDULLAH KHAN, LT.-COL. RAJA---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD AFZAL CHEEMA, CHAU- DHRI---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD AFZAL KHAN, KHAN---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD AHSAN, CHAUDHRI---			
Felicitations to the Speaker	..	18	
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD AKRAM KHAN BOSAN, KHAN BAHADUR, HAJI MALIK---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD AKRAM KHAN, MALIK---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD ALAMDAR HUSSAIN SHAH GHANI, MAKHDUMZADA ALHAJ PIR SAYYAD			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD ALI, HAJI---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD AMIN, MR.---			
Oath of Allegiance	..	7	
Objection against adjournment of Assembly	..	27	
MUHAMMAD AMIN KHAN, KANJUN, KHAN---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD AMIR KHAN, MR.---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD ASHRAF ALAM KHAN, MR.---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD AWAIS, CHAUDHRI---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD BAKSH, MAKHDUM HAJI MIAN---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD GHULAM JILANI GURMANI, MIAN---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD HANIF, CHAUDHRI---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD HASSAN, CHAUDHRI---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD HAYAT KHAN, MALIK---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD HUSSAIN CHATBA, THE HON'BLE CHAUDHRI---			
Oath of Allegiance	..	2	
MUHAMMAD HUSSAIN, SARDAR---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD IQBAL AHMAD KHAN, RAJ---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD IQBAL CHEEMA, CHAU- DHRI---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD ISLAM-UD-DIN, MAULVI---			
Oath of Allegiance	..	7	
MUHAMMAD JAHANGIR KHAN LANGRIAL RAJPUT, MALIK---			
Oath of Allegiance	..	5	
MUHAMMAD JAMAL KHAN LAGHARI, SARDAR---			
Appointment of --- as Temporary Speaker	..	1	
MUHAMMAD KHAN GISIKORI, SARDAR---			
Oath of Allegiance	..	8	
MUHAMMAD KHAN LEGHARI, THE HON'BLE SARDAR---			
Oath of Allegiance	..	2	
MUHAMMAD KHUDA YAR KHAN MANE- KA, MIAN---			
Oath of Allegiance	..	8	



PAGES	PAGES
MUHAMMAD MEHR SHAH, NAWAB SIR SAYYAD—	MUZAFFAR KHAN, MR.—
Oath of Allegiance .. .. .	Oath of Allegiance .. .. .
MUHAMMAD MOHSIN LAJI <i>alias</i> MAS- SAN, MAHR—	MUZAFFAR KHAN, KHAN BAHADUR CAPTAIN MALIK—
Oath of Allegiance .. .. .	Oath of Allegiance .. .. .
MUTAMMAD MUNIR, CHAUDHRI—	N
Oath of Allegiance .. .. .	NABI AHMAD, CHAUDHRI—
MUHAMMAD SAID, SHEIKH—	Oath of Allegiance .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	NASRULLAH, CHAUDHRI—
MUHAMMAD SADIQ, MEHR—	Oath of Allegiance .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	NASRULLAH KHAN JATGI, SARDAR—
MUHAMMAD SAIED, QURESHI NAWAB- ZADA MIAN—	Oath of Allegiance .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	NASRULLAH KHAN, NAWABZADA—
MUHAMMAD SAFRAZ HUSSAIN KHAN, MALIK—	Oath of Allegiance .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	NAUBAHAR SHAH, SAYYAD—
MUHAMMAD SARWAR BODLA, MIAN—	Oath of Allegiance .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	NAUSHER KHAN, RAJ—
MUHAMMAD SARWAR KHAN, CHAU- DHRI—	Oath of Allegiance .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	NAWAB KHAN GOPANG, HAJI SARDAR—
MUHAMMAD SHAEL, MIAN—	Oath of Allegiance .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	NAWAZISH ALI KHAN, SIAL, KHAN—
MUHAMMAD SHAFIQ, CHAUDHRI—	Oath of Allegiance .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	NAZAR HUSSAIN SHAH, SAYYAD—
MUHAMMAD SIDDIQUE WAHIA, CHAU- DHRI—	Oath of Allegiance .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	NAZAR HUSSAIN SHAH, SAYYAD MAKH- DUM—
MUHAMMAD WILAIT HUSSAIN SHAH, GILANI, MAKRUM ALHAJ PIR SYED—	Oath of Allegiance .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	NOOR, MR. M.—
Point of order <i>re</i> taking of oath of Allegiance in a low voice .. .. .	Oath of Allegiance .. .. .
MUHAMMAD YAR KHAN, MR.—	NUR MUHAMMAD, MALIK—
Oath of Allegiance .. .. .	Oath of Allegiance .. .. .
MUHAMMAD YOUSUF, CHAUDHRI—	O
Oath of Allegiance .. .. .	OATH OF ALLEGIANCE—
MUHAMMAD ZAFRULLAH, SARDAR—	Objection to taking of, Elucidation in regard to, .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	.. .. .
MUHAMMAD ZAKIR, MALVI—	.. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	P
Objection to the form of oath of Allegiance .. .. .	POLICE—
MUHAMMAD ZAMAN, MR.—	Question <i>re</i> Border—
Oath of Allegiance .. .. .	.. .. .
MUMTAZ ALI KHAN, SARDAR—	POSTING—
Oath of Allegiance .. .. .	Question <i>re</i> — of a Lady Doctor at Shakargarh .. .. .
MUMTAZ MUHAMMAD KHAN DAULTANA, THE HON'BLE MIAN—	POINTS OF ORDER—
Adjournment of the Assembly, mo- tion <i>re</i> .. .. .	<i>Re</i> oath of Allegiance to be taken according to Urdu Alphabet .. .. .
Election of Speaker, motion <i>re</i> .. .. .	<i>Re</i> recitation of the Holy Quran .. .. .
Election of Speaker not an occasion for airing political views .. .. .	<i>Re</i> taking of oath of Allegiance by the Acting Speaker .. .. .
Effusions to the Speaker .. .. .	Q
Oath of Allegiance .. .. .	QADIR BAKHSI, MALIK—
MURID AHMAD, QAZI—	Oath of Allegiance .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	QUESTIONS AND ANSWERS—
MURID HUSSAIN, SAYYAD—	ABDUL RAHM, CHAUDHRI—
Oath of Allegiance .. .. .	Question <i>re</i> —
MUSHTAQ AHMAD KHAN, CHAUDHRI—	Construction of a 'Bund' by Indians on Pakistan land in Shakargarh Tehsil .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	Conversion of evacuee lands into forest lands in Shakar- garh Tehsil .. .. .
MUZAFFAR ALI KHAN QIZILDASH, NAWAB SIR—	District-wise Resettlement of Refugees .. .. .
Oath of Allegiance .. .. .	Expenditure incurred on resettle- ment operations .. .. .
	Fire-arms licences for villagers living on Shakargarh Border .. .. .

	PAGES		PAGES
<b>QUESTIONS AND ANSWERS—CONCLD.</b>			
ABDUL RAHIM, CHAUDHRI— <i>concl'd.</i>		SALEHON MUHAMMAD, MR.—	
Question <i>re</i> —		Oath of Allegiance	10
Government help for ex-cultivators		SANAULLAH BODLA, PIR—	
of land in India	26	Oath of Allegiance	10
Hospital at Shakargarh	12	SHAH NAWAZ KHAN, SHEIKH—	
Permanent resettlement of		Oath of Allegiance	10
Refugees	25	SHAH NAWAZ, SAHYAD—	
Posting of a lady doctor at Shakar-		Oath of Allegiance	10
garh	22	SHAMIM AHMAD KHAN, MR.—	
Pucca road for Shakargarh Tehsil	23	Oath of Allegiance	10
Realization of 'Jhar Bandobasti'		SHAMIM HUSSAIN QADRI, SYED—	
from tenants of non-Muslim		Felicitations to the Speaker	15-16
evacuee lands	26	Oath of Allegiance	10
Realization of Land Revenue on the		SHAKARGARH BORDER—	
basis of "Jhar Bandobasti"	25	Question <i>re</i> Fire-arms licences for	
AMIR-UD-DIN MIAN—		villagers living on—	22
Question <i>re</i> —		SHAMSHER ALI KALAIR, ALHAJ MIAN—	
Border Police	27	Oath of Allegiance	10
QUTAB KHAN, SARDAR BAHADUR,		SHER JANG KHAN, CAPTAIN—	
CAPTAIN—		Oath of Allegiance	10
Oath of Allegiance—	10	SHUJA-UD-DIN, KHALIFA DR.—	
R		Oath of Allegiance	10
RAHIM BAKHSH KHAN, SARDAR—		Offer of thanks on his election as	
Oath of Allegiance	10	Speaker	19-20
RASHIDA LATIF, BAJI—		SINGHA, MRS. S. P.—	
Oath of Allegiance	10	Oath of Allegiance	11
REHAN-UD-DIN SIDDIQUI, HAJI—		SPEAKER (TEMPORARY)—	
Oath of Allegiance	10	Appointment of—	1
REFUGEE (S)—		SPEAKER—	
Question <i>re</i> districtwise resettlement		Election of—	11
of—	24	Election of Deputy Speaker	27
Question <i>re</i> permanent resettlement		Offer of thanks, on his election as—	19-20
of—	25	Questions cannot be asked after	
RESETTLEMENT—		the agenda of the day has con-	
Question <i>re</i> districtwise of re-		cluded	28
fugees	24	When—rises members should	
Question <i>re</i> permanent—of re-		resume their seats	28
fugees	25	SULTAN ALI, CHAUDHRI—	
RESSETLEMENT OPERATIONS—		Oath of Allegiance—	11
Question <i>re</i> expenditure incurred		SULTAN KHAN, CHAUDHRI—	
on—	24	Oath of Allegiance	11
ROAD—		T	
Question <i>re</i> pucca—, for Shakargarh		TENANTS—	
Tehsil	23	Question <i>re</i> realization of 'Jhar	
RULING(S)—		Bandobasti' from— of non-	
ELECTION OF DEPUTY SPEAKER—		Muslim Evacuee lands	26
Date of—to be fixed by the Speaker	27	U	
URDU—		Translation of proceedings into—	1
OATH OF ALLEGIANCE—		W	
To be taken as provided by the		WALI MUHAMMAD, CHAUDHRI—	
constitution	9	Oath of Allegiance	11
To be taken in a loud voice	3	Z	
POINT OF ORDER—		ZAFAR HUSSAIN, SHEIKH—	
Cannot be raised during oath taking		Oath of Allegiance	2
ceremony	9	ZAFARELLAH KHAN, CHAUDHRI—	
QUESTIONS—		Oath of Allegiance	11
Cannot be asked after the agenda		Translation of proceedings into	
of the day has concluded	28	Urdu	1
SPEAKER—		ZAHUR HUSSAIN SHAH QURESHI,	
When rises members should resume		SYED—	
their seats	28	Oath of Allegiance	11
S		ZEBNAT JAHAN BEGUM FIDA HASAN—	
SAIFULLAH TAZAR, CHAUDHRI—		Oath of Allegiance	11
Oath of Allegiance	10	PAGES	
SAJJAD ALI KHAN, RUKNUDDAULA			
SHAMSHER JANG ALHAJ NAWAB—			
Oath of Allegiance	10		
SALAH-UD-DIN KHAN, CHAUDHRI—			
Oath of Allegiance	10		